










## Изучите ваш телефон









Компания Philips стремится постоянно улучшать свои изделия. Поэтому Philips сохраняет за собой право вносить изменения в данное руководство пользователя или отозвать его в любое время без предварительного уведомления. Компания Philips предоставляет данное руководство пользователя на основе принципа "как есть" и не несет ответственности, кроме предусмотренной соответствующим законом, за любые ошибки, упущения или несоответствия между данным руководством пользователя и описываемым изделием. Данное устройство предназначено для подключения к сетям GSM/GPRS.

## Как выполнить следующие операции...


Включение/выключение телефона	Подержите нажатой и отпустите кнопку  .
Введите PIN-код	Введите PIN-код с помощью клавиатуры и нажмите кнопку  для подтверждения.
Блокировка клавиатуры	Нажмите и удерживайте кнопку  в режиме ожидания.
Разблокировка клавиатуры	В режиме ожидания нажмите правую софт-клавишу  затем  .
Позвонить	Введите телефонный номер с помощью клавиатуры и нажмите  .
Ответить на вызов	Когда телефон звонит, нажмите  .
Завершение вызова	Нажмите  .
Включение/выключение режима громкой связи	Во время вызова нажмите <a href="#">Гр.св./Телеф.</a>
Доступ к списку тел. книги	В режиме ожидания нажмите правую софт-клавишу.
Прослушивание FM радио	В режиме ожидания нажмите  для прослушивания FM радио или подключите гарнитуру, поставляемую в комплекте с телефоном.

---

Выбор способа ввода текста	Нажмите  несколько раз на экране редактирования. Нажмите и удерживайте  для включения или выключения режима T9. Подержите нажатой и отпустите  для перехода к экрану <i>Языки</i> .
Доступ к главному меню	В режиме ожидания нажмите  <i>Меню</i> .
Быстро вернуться в режим ожидания при просмотре меню	Нажмите  .
Выбор/отмена профиля Встреча	В режиме ожидания нажмите и удерживайте  .

---




## Софт-клавиши









Левая и правая софт-клавиши  расположены в верхней части клавиатуры. Нажатие софт-клавиш позволяет выбрать опции, указанные над ними на дисплее. Эти опции имеют контекстный характер: их функции зависят от текущего контекста.

## Главное меню




В главном меню можно получить доступ ко всем функциям мобильного телефона. В следующей таблице приведены пиктограммы функций, представленных в главном меню. Для получения дополнительных сведений об их работе см. соответствующие страницы.

<i>Развлечения</i>  Стр. 52	<i>Браузер</i>  Стр. 47	<i>Мультимедиа</i>  Стр. 53
--	--	--

<i>Камера</i>  Стр. 49	<i>Сообщения</i>  Стр. 14	<i>Мои папки</i>  Стр. 60
<i>Организер</i>  Стр. 38	<i>Контакты</i>  Стр. 33	<i>Профили</i>  Стр. 69
<i>Bluetooth</i>  Стр. 65	<i>Вызовы</i>  Стр. 64	<i>Настройки</i>  Стр. 70

В режиме ожидания нажмите  *Меню* для доступа к главному меню и используйте кнопки , ,  или  для перемещения по значкам и спискам. Нажмите  *Выбор* для доступа к опциям, связанным с выбранным пунктом. Нажмите правую софт-клавишу  *Назад* для возврата к предыдущему меню. Нажмите  для возврата в режим ожидания.



## Клавиши быстрого доступа

-  Нажмите и удерживайте для ввода символа “+” при совершении международных звонков.
-  Нажмите и удерживайте для доступа к ящику голосовой почты.
-  Нажмите и удерживайте для выбора/отмены профиля *Встреча* (по умолчанию, включение или отключение вибрации для входящих звонков или SMS-сообщений).

Можно настроить навигационные клавиши ▲, ▼, ◀ или ▶ для прямого доступа к избранным функциям. В режиме ожидания нажмите кнопки для доступа к функциям.

Перейдите в меню *Настройки* > *Общие* > *Избранное* для проверки стандартных настроек навигационных клавиш ▲, ▼, ◀ или ▶.

## Для изменения стандартных настроек:

1. выберите элемент, который нужно изменить.
2. Нажмите левую софт-клавишу  *Редакт.*, чтобы назначить клавише новую функцию.
3. Нажмите ▲ или ▼ для выбора и левую софт-клавишу  *OK* для подтверждения.

## Энергосберегающий режим

По истечении заданного промежутка времени экран в режиме ожидания погаснет автоматически. Для выхода из энергосберегающего режима нажмите любую кнопку. С целью энергосбережения установите небольшой промежуток времени в меню *Настройки* > *Дисплей* > *Время подсветки*.

## **Автоблок. клавиатуры**

В режиме ожидания клавиатура телефона может автоматически блокироваться по истечении заданного промежутка времени.

---

### **Установка автоматической блокировки клавиатуры**

Перейдите в меню *Настройки* > *Общие* > *Безопасность* > *Автоблокировка клавиатуры*.

---

# Содержание

<b>1 Подготовка к эксплуатации</b>	<b>9</b>	<b>4 Сообщения</b>	<b>22</b>
Установите SIM-карту	9	Создание сообщений	22
Зарядите аккумулятор	11	Систематизация сообщений	25
Установка часов	12	Определение настроек сообщения	26
Установка карты памяти micro-SD	13	Электронная почта	28
<b>2 Ввод текста</b>	<b>14</b>	Инфо-сообщения	32
Выбор способа ввода текста	14	<b>5 Контакты</b>	<b>33</b>
Ввод текста	14	Добавление или редактирование контактов	33
<b>3 Вызов</b>	<b>17</b>	Поиск контакта	34
Выполнение вызова	17	Управление контактами	34
Прием и завершение вызова	18	Специальные номера	36
Опции, доступные во время звонка	18	<b>6 Органайзер</b>	<b>38</b>
Прием нескольких вызовов (зависит от сети)	19	Диктофон	40
Выполнение экстренного вызова	21	Использование часов и таймера	41

Использование помощника	45	<b>11 Мои папки</b>	<b>60</b>
Другое	46	Форматирование карты памяти	60
<b>7 Браузер</b>	<b>47</b>	Поиск файлов	60
Выбор учетной записи WAP-соединения	47	Управление файлами	61
Управление браузером	47	Совместное использование файлов	62
Доступ к WAP-сайтам	47	Использование фотографий	62
Включение или выключение push-сообщений	48	Настройка аудиофайлов в качестве мелодии звонка	63
STK	48	<b>12 Вызовы</b>	<b>64</b>
<b>8 Камера</b>	<b>49</b>	История вызовов	64
Камера	49	Очистить историю	64
Устройство видеозаписи	50	<b>13 Bluetooth</b>	<b>65</b>
<b>9 Развлечения</b>	<b>52</b>	О Bluetooth	65
Java-игры и приложения	52	Подключение к Bluetooth-устройству	65
<b>10 Мультимедиа</b>	<b>53</b>	Подключение к Bluetooth-устройству	67
Аудиоплеер	53	Редактирование списка устройств	68
FM-радио	56		



<b>14</b>	<b>Профили</b>	<b>69</b>
	Настройка параметров звонка для различного окружения	69
<b>15</b>	<b>Настройки</b>	<b>70</b>
	Общие	70
	Дисплей	72
	Звук	73
	Соединения	73
	<b>Значки и символы</b>	<b>75</b>
	<b>Меры предосторожности</b>	<b>77</b>
	Знак WEEE в DFU: "Информация для потребителя"	83
	<b>Советы</b>	<b>84</b>
	<b>Устранение неполадок</b>	<b>85</b>
	<b>Оригинальные аксессуары Philips</b>	<b>89</b>
	<b>Заявление о торговых марках</b>	<b>92</b>

<b>ИНФОРМАЦИЯ ОБ УДЕЛЬНОМ КОЭФФИЦИЕНТЕ ПОГЛОЩЕНИЯ (SAR)</b>	<b>93</b>
<b>ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН</b>	<b>95</b>
<b>Заявление о соответствии</b>	<b>99</b>

---

## 1 Подготовка к эксплуатации

Компания Philips приветствует вас и поздравляет с приобретением! Мы рекомендуем зарегистрировать телефон на сайте [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome), что поможет использовать его наиболее эффективно, а также ознакомиться со всеми предложениями компании Philips.

Перед началом использования телефона рекомендуется изучить инструкции по безопасному использованию, приведенные в разделе "Меры предосторожности".

Для использования телефона нужно вставить действительную SIM-карту, приобретенную у GSM-оператора или продавца. SIM-карта содержит информацию о тарифе, номер мобильного телефона, память, в которой могут храниться номера телефонов и текстовые сообщения.

### Установите SIM-карту

Установка SIM-карты осуществляется в соответствии с приведенными ниже инструкциями. Не забудьте выключить мобильный телефон перед снятием задней крышки.

1. Нажмите на нижнюю часть задней крышки и снимите ее, как показано на рисунке.



2. Выньте аккумулятор, как показано на рисунке.

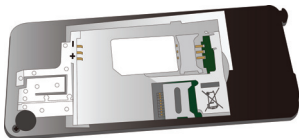


---

Все личные настройки могут быть потеряны, если вы извлечете аккумулятор из включенного телефона.

---

3. Как показано на рисунке, совместите SIM-карту и паз, причем скошенный угол должен быть направлен к вам, а позолоченные контакты ориентированы вниз. Вставьте SIM-карту под металлический фиксатор до упора.



4. Как показано на рисунке, совместите металлические контакты аккумулятора с контактами отсека аккумулятора. Вставьте аккумулятор до его фиксации.



5. Установите заднюю крышку как показано на рисунке и нажмите на нее до фиксации. При ее фиксации раздастся щелчок.



Перед началом пользования телефоном удалите защитную пленку с дисплея и объектива камеры.

## Зарядите аккумулятор

Телефон работает от перезаряжаемого аккумулятора. Новый аккумулятор частично заряжен. Пиктограмма аккумулятора указывает на уровень заряда.

Чтобы зарядить аккумулятор, вставьте штекер зарядного устройства в разъем телефона, как показано ниже. Затем

подключите зарядное устройство к электрической розетке.



Во время зарядки аккумулятора мигают полоски индикатора заряда.

---

Если зарядное устройство остается подключенным к мобильному телефону при полностью заряженном аккумуляторе, это не приводит к повреждению аккумулятора. Отключить зарядное устройство можно только путем отсоединения его от розетки, поэтому рекомендуется использовать удобно расположенную электрическую розетку.

---

---


Рекомендуется вынуть аккумулятор, если вы не собираетесь пользоваться телефоном несколько дней,

---

Телефоном можно пользоваться во время зарядки. Когда аккумулятор полностью разряжен, пиктограмма аккумулятора появится снова только через несколько минут зарядки.

---


## Установка часов

1. Убедитесь, что телефон включен. При необходимости нажмите и удерживайте . Введите PIN-код, если требуется. PIN-код - это 4- или 8-значный секретный код вашей SIM-карты. Этот код устанавливается заранее и сообщается вам оператором сети или продавцом.



---






Если вы ввели неправильный PIN-код три раза подряд, ваша SIM-карта блокируется. Чтобы разблокировать ее, вы должны запросить PUK-код у вашего оператора.




---

2. В режиме ожидания нажмите  *Меню* и войдите в *Настройки > Общие > Время и дата*.

*Укажите город:* Укажите город, находящийся с вами в одной временной зоне.

*Установка даты/установка времени:* Введите непосредственно или повторно нажимайте  или  до появления нужных цифр.



*Формат времени и даты:* Выберите формат отображения времени (12-часов или 24-часа) и даты путем нажатия навигационных клавиш , ,  или  и нажмите софт-клавишу  *OK* для подтверждения.

*Вид часов:* Для отображения времени и даты в виде часов (*Аналоговые часы*) или цифр (*Цифровые часы*) в режиме ожидания нажмите  или . Нажмите левую софт-клавишу  *OK* для подтверждения.

---

## Отображение местного и международного времени

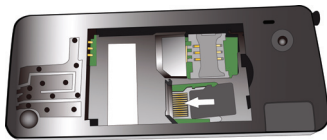
На экране в режиме ожидания могут отображаться два циферблата: ваше местное время и время в пункте назначения.

1. Убедитесь, что местное время и дата настроены.
2. Перейдите к меню *Органайзер* > *Мировое время*, нажмите ◀ или ▶ для выбора города, находящегося в одной временной зоне с пунктом вашего назначения.
3. Нажмите левую софт-клавишу  *Опции*:  
*Переход на летнее время*: При необходимости включите переход на летнее время.  
*Выбрать*: Установите пункт назначения.  
*Состояние часов*: Нажмите левую софт-клавишу  *ОК*, чтобы включить отображение мирового времени.

## Установка карты памяти microSD

Память телефона можно расширить, добавив карту памяти microSD. Поддерживаемый объем: до 2Гб

1. Выполните шаги 1 и 2, указанные в "Установите SIM-карту".
2. Как показано на рисунке, надавите на фиксатор карты и поднимите его. Совместите карту microSD с пазом. Установите ее на место.





3. Надавите на фиксатор карты до фиксации.

---


## 2 Ввод текста



Мобильный телефон поддерживает несколько способов ввода текста: T9, обычный режим ввода, ввод чисел и ввод символов.

### Выбор способа ввода текста

1. Для выбора нужного языка на экране редактирования нажмите клавишу  и удерживайте ее нажатой более 3 секунд, после чего отпустите.
2. Нажмите несколько раз  для выбора нужного способа ввода:

 /  /  : для ввода на английском языке



 : для ввода цифр

 /  : для ввода на русском языке

---

Поддерживаемые способы ввода могут отличаться в зависимости от языка, выбранного для телефона.

---

3. Для включения или выключения режима T9 нажмите клавишу  и удерживайте ее нажатой более 3 секунд, после чего отпустите.
4. Для ввода символов и знаков пунктуации нажмите .

Текстовый редактор запоминает последний использованный способ ввода, который был использован для редактирования. При последующем открытии редактора он автоматически выберет последний использованный способ ввода.

### Ввод текста

1. Выберите нужные способы ввода текста.
2. Введите текст с помощью буквенно-цифровой клавиатуры.

- 2 9 Для ввода букв (режим T9 / фонетический ввод)  
 Нажмите несколько раз для ввода нужных букв (обычный режим ввода).
  - 1 6 Для ввода штрихов (ввод штриха)
  - ◀, ▶ Для просмотра слов-кандидатов (режим T9 / фонетический ввод / обычный режим ввода)
  - ▲, ▼ Для просмотра слов-кандидатов на предыдущей / следующей странице (режим T9 / обычный режим)
  - ☐ *Выбор* Для подтверждения выбора
  - 0 . Для ввода пробела
  - ☐ *Очист.* Кратковременное нажатие служит для удаления буквы, Длительное нажатие - для удаления всех записей.
3. Если необходимо, нажмите ☐ *Назад* ↶ чтобы выйти из режима ввода.

## Режим ввода T9



T9 – это режим интеллектуального ввода текста с использованием полного словаря. Он позволяет быстро вводить текст. Нажимайте только один раз на клавишу, соответствующую каждой букве, нужной для написания слова: нажатия клавиш анализируются, и во всплывающем окне отображается слово, предлагаемое T9.

### Примеры: как ввести слово "home":

1. Нажмите 4 0, 6 2, 6 7, 3 0 6.  
 На экране появится первое слово списка: *Good*.
2. Нажмите ▼ для прокрутки и выбора *Home*.
3. Нажмите ☐ *Выбор* для подтверждения.



---

## Обычный режим ввода текста

Нажмите кнопки, помеченные соответствующей буквой, которую вы хотите ввести. Нажмите один раз для ввода первой буквы на кнопке, нажмите быстро два раза для ввода второй буквы и т.д., пока нужная буква не появится на экране.

### Пример: как ввести слово "home":

Нажмите кнопки (*GH*), (*MNO*), (*MNO*), (*MNO*), (*DEF*), (*DEF*).



---


## 3 Вызов

### Выполнение вызова

---

#### Из режима ожидания



1. Введите телефонный номер.
2. Нажмите  для набора номера.
3. Нажмите  для завершения разговора.

**При выполнении международного звонка** длительно нажмите  для ввода знака "+" перед международным кодом.

---



#### Использование телефонной книги (стр. "Контакты" на стр. 33)

1. Перейдите к пункту *Контакты* > *Быстрый поиск*, чтобы открыть телефонную книгу.  
Для поиска контакта введите его имя (до пяти символов) с помощью буквенно-цифровой клавиатуры, или выберите контакт из списка.

2. Нажмите кнопку  для набора выбранного номера.
3. Нажмите  для завершения разговора.

---

#### Быстрый набор


В режиме ожидания можно позвонить на заранее заданный номер быстрого набора, удерживая кнопку с цифрой ( – ).

---

#### Прежде чем позвонить, настройте номер быстрого набора.

---

Для назначения кнопки быстрого набора определенному контакту:

1. Откройте меню *Настройка* > *Общие* > *Быстрый набор*.
2. При необходимости, нажмите левую софт-клавишу  для включения быстрого набора.

**Для быстрого набора соответствующая функция должна быть всегда включена.**

3. В меню *Задать номер*, выберите одну из ячеек (соответствующих цифровым кнопкам от 2 до 9).
4. Назначьте ячейке контакт из телефонной книги.

## Прием и завершение вызова

При входящем звонке номер вызывающего абонента может отображаться или не отображаться в зависимости от того, разрешил он отображение своего номера или нет. Если номер сохранен в телефонной книге, вместо номера отображается соответствующее имя.

- **Ответ на вызов:** Нажмите
- **Завершение вызова:** Нажмите
- **Прием или завершение вызова при помощи прилагаемой однокнопочной гарнитуры**, стр. "Гарнитура" на стр. 89.

**Для отклонения звонков от выбранных абонентов** вы можете добавить их контакты или телефонные номера в черный список. В меню *Контакты* > *Быстрый поиск*

*или Вызовы* > *Журнал вызовов* > *Все вызовы*, выберите контакт или телефонный номер и нажмите *Опции* > *Добавить в черный список* (более подробная информация о черном списке приводится в разделе стр. "Черный список" на стр. 45).

## Опции, доступные во время звонка

Во время вызова нажмите правую soft-клавишу для выбора режима *Гр.св.* или *Телеф.* Нажмите левую soft-клавишу *Опции* для доступа к следующим опциям:

- *Удержать*: Установить текущий вызов на удержание
- *Завершить*: Завершить текущий вызов
- *Новый вызов*: Выполнить новый (второй) вызов
- *Контакты*: Добавить или просмотреть контакты
- *Сообщения*: Отправить или проверить сообщения

- **Диктофон:** Записать разговор во время вызова. (стр. "Диктофон" на стр. 40)
- **Фоновый звук:** Выбор фоновых звуков для вызовов.
- **Тихо:** Отключить/включить звук при вызове
- **DTMF:** Включение системы тонального набора номера

---

## Диктофон

В большинстве стран запись телефонных разговоров регулируется законом. Рекомендуем сообщить абоненту о вашем намерении записать разговор и делать это только в случае его согласия. Необходимо также обеспечивать конфиденциальность записей.

Для записи разговора во время вызова нажмите **Опции** и выберите **Диктофон**. Записанный звук сохраняется в формате

\*.amr в разделе **Звук** меню **Мои папки**. (стр. "Поиск файлов" на стр. 60).

---

## Отключение или включение звука при вызове

Во время вызова выберите **Опции** и установите режим **Тихо** в положение **Вкл./Выкл.** При выборе **Выкл.**, микрофон будет отключен.

---

## Регулировка громкости

Для уменьшения или увеличения громкости во время вызова используйте боковые клавиши громкости **+** или **-**.


---

## Прием нескольких вызовов (зависит от сети)

Данный телефон позволяет принимать два или более вызовов одновременно, а также осуществлять конференц-вызовы. Доступность этой функции зависит от оператора и/или тарифного плана.

---

## Выполнение второго вызова

Во время разговора или при удержании вызова можно выполнить второй вызов. Оставаясь на линии, наберите номер (или выберите контакт из телефонной книги) и нажмите . Первый вызов будет удержан, и осуществится набор второго номера. Затем можно выбрать **Опции** для доступа к следующим параметрам:




- **Обменять**: Переключение между двумя вызовами.
- **Конференция**: Подключить абонента к конференции.
- **Завершить**: Отключить одного собеседника от разговора.
- **Завершить все вызовы**: Отключить всех собеседников от разговора.
- **Новый вызов**: Выполнить новый вызов
- **Контакты**: Добавить или просмотреть контакты
- **Сообщения**: Отправить или проверить сообщения

- **Диктофон**: Записать разговор во время вызова. (стр. "Диктофон" на стр. 40)
- **Фоновый звук**: Выбрать фоновый звук для вызовов.
- **Тихо**: Отключить/включить звук при вызове
- **DTMF**: Включение системы тонального набора номера

---

## Ответ на второй вызов

При получении второго вызова во время разговора телефон издает звуковой сигнал и на экране отображается информация о входящем вызове. Затем можно:


- Нажать  для ответа на вызов (первый вызов удерживается).
- Нажать  для отклонения вызова.
- Нажать  **Опции** для перехода к списку опций. Можно выбрать **Ответить**, **Удержать**, **Завершить** для удержания или завершения текущего вызова и ответа на входящий.


---

Для получения второго вызова необходимо отключить функцию *Отклонение вызова* (см. страницу 73) и включить функцию *Ожидание вызова* (см. страницу 73).

---

## **Выполнение экстренного вызова**

Если в телефоне не установлена SIM-карта, можно нажать  SOS для выполнения экстренного вызова.

С установленной SIM-картой можно ввести номер экстренной службы в режиме ожидания, а затем нажать .

---

Помните, что экстренный звонок не сохранится в записях звонков.

---

---

В Европе стандартный экстренный номер — 112, в Великобритании — 999.

---

---

## 4 Сообщения



### Создание сообщений

---

#### SMS

С помощью этого меню можно отправлять текстовые сообщения другому абоненту, используя службу коротких сообщений (SMS). Можно использовать меню **SMS** для отсылки сообщений на другие мобильные телефоны или устройства, приспособленные для получения SMS-сообщений. Для создания и отсылки SMS-сообщений выполните следующие действия:

1. Нажмите **Написать сообщение** > **SMS** и напишите сообщение.

2. Нажмите левую софт-клавишу **Опции** для доступа к следующим опциям:

**Сохранить в черновики**

Сохранить SMS-сообщение в **Черновиках**.

**Использовать шаблон**

Выберите для вставки предустановленное сообщение, а затем нажмите **OK**.

**Вставить объект**

Выберите пиктограмму, анимацию или звуковой файл для вставки.

**Формат текста**

Устанавливает **Стиль текста**, **Выравнивание** текста и выравнивание **Нового абзаца**.

---

Данная функция работает, только если настройки установлены перед вводом текста.

---

*Добавить номер, Вставить имя, Добавить закладку*

Выберите для вставки информацию о контакте (имя или номер мобильного телефона) или информацию о веб-сайте, сохраненную в виде закладки (стр. "Браузер" на стр. 47), после чего нажмите **OK**.

*Метод ввода* Выберите желаемый метод ввода.

3. Нажмите **Отправить** для отправки сообщения выбранному абоненту или группе (стр. "Контакты" на стр. 33)

---

## MMS

Ваш мобильный телефон может также отправлять и получать сообщения MMS (служба мультимедийных сообщений). С помощью функции MMS можно отправлять сообщения, содержащие изображения, звук и текст.

При отправке сообщений MMS убедитесь, что у получателя тоже есть телефон с функцией MMS для просмотра вашего сообщения. Для составления и отправки

MMS выполните описанные ниже действия.

1. Выберите *Написать сообщение* > *MMS* и нажмите **▲** или **▼** для выбора:

*Кому* Нажмите **Измен.** для ввода номера или адреса электронной почты получателя.

*Копия* Нажмите **Измен.** для ввода номера или адреса электронной почты абонентов, которым нужно отправить копию сообщения..

*СК* Нажмите **Измен.** для ввода номеров телефонов или адресов электронной почты абонентов, причем получатели из списка "Скрытая копия" будут невидимы другим получателям.

*Тема* Нажмите **Измен.** для ввода темы MMS.

2. В меню *Редакт. содержание* нажмите **Опции**:

*Готово* Выберите для завершения редактирования.

*Метод ввода* Выберите желаемый метод ввода.



<i>Добавить изображение, Добавить звук, Добавить видео</i>	Позволяет вставить файлы изображений, аудио или видео в MMS.
<i>Добавить вложение</i>	Позволяет вставить файл (например, .txt, .jpg и т.д.) в сообщение.
<i>Добавить слайд перед, Добавить слайд после</i>	Позволяет вставить больше слайдов в сообщение.
<i>Добавить текст закладки</i>	Позволяет добавить информацию о веб-сайте, сохраненную в качестве закладки (стр. "Браузер" на стр. 47).
<i>Предварительный просмотр</i>	Предварительный просмотр текущего MMS.
<i>Время показа слайда</i>	Позволяет установить время показа слайдов MMS. По умолчанию — 5 секунд.

3. Нажмите  *Готово* для перехода к

<i>Только отправить</i>	Только отправка MMS.
<i>Сохран. и отправить</i>	Сохранить и отправить MMS.
<i>Сохранить в Черновики</i>	Сохраняет MMS в <i>Черновиках</i> .
<i>Сохранить как шаблон</i>	Сохранить как шаблон MMS.
<i>Параметры отправки</i>	Настроить период действия, отчет о доставке, отчет о прочтении, приоритет.

следующей опции:

---


*Изображения и аудиофайлы, защищенные авторскими правами, не могут отправляться при помощи MMS.*

---

---

## Использование шаблонов сообщений

Можно использовать готовые сообщения в качестве новых сообщений. В папке шаблонов находятся 10 готовых SMS-сообщений и 5 готовых MMS-сообщений. Можно также сохранить новое сообщение в качестве шаблона.

1. Выберите *Шаблоны* > *SMS* или *MMS*.
2. Выберите нужные шаблоны.
3. Нажмите  *Опции* и выберите *Написать сообщение*.  
Готовое сообщение появится в окне редактирования.

## Систематизация сообщений

В этом телефоне сообщения рассортированы по следующим папкам:


**Входящие:** полученные сообщения

**Отправленные:** отправленные сообщения

**Исходящие:** неотправленные сообщения

**Черновики:** сообщения, сохраненные как черновики

**Сообщения на SIM-карте:** сообщения, сохраненные на SIM-карте

Откройте папку и выберите нужное сообщение. Нажмите  *Опции* для доступа к следующим параметрам:

---

Наборы параметров для работы с SMS, MMS и другими папками различаются между собой.

---

<i>Смотр.</i>	Чтение выбранного сообщения.
<i>Ответ</i>	Ответить отправителю.
<i>Ответить через SMS</i>	Ответить отправителю MMS-сообщения SMS-сообщением.
<i>Ответить всем</i>	Ответ отправителю и всем получателям, указанным в списках <i>Копия</i> и <i>Скрытая копия</i> .
<i>Переадрес.</i>	Переслать выбранное сообщение.
<i>Измен.</i>	Редактировать и отправить выбранное сообщение.
<i>Удал.</i>	Удалить выбранное сообщение.

<i>Удалить все</i>	Удалить все сообщения из папки.
<i>Удалить все сообщения с этого номера</i>	Удаляет все текстовые сообщения для одного номера в папке.
<i>Сохранение объекта</i>	Сохраняет изображение, звук, видео либо другой вложенный файл текущего MMS-сообщения в телефон или на карту памяти (если установлена).
<i>Использовать сведения,</i>	Извлечение номера отправителя из сообщения для создания сообщения, выполнения звонка или сохранения в контакте.
<i>Использовать номер,</i>	
<i>Использовать URL,</i>	Извлечение URL из сообщения для подключения к веб-сайту, добавления в качестве закладки.
<i>Использовать адрес эл. почты</i>	
<i>Свойства</i>	Отображение информации о файле текущего сообщения.

## Определение настроек сообщения

Некоторые настройки сообщений зависят от того, какие услуги вы заказали у оператора. Обратитесь к оператору для получения параметров вашей учетной записи, общих настроек, профиля сервера и других соответствующих параметров.

В меню *Настройка сообщений* > *SMS*,

<i>Настройка профиля</i>	<i>Имя профиля:</i> Редактирование имени текущего профиля.
	<i>SMS-центр:</i> Выберите SMS-центр по умолчанию. Если этот параметр недоступен на вашей SIM-карте, необходимо ввести номер SMS-центра.

*Период действия:* Выберите длительность хранения ваших сообщений в SMS-центре. Это полезно, если получатель не подключен к сети (и поэтому не может получить ваше сообщение немедленно).

---

Эта функция зависит от тарифного плана.

---

*Тип сообщения:* Выберите формат отправленного сообщения. Этот параметр зависит от сети.

### *Общие параметры*

*Отчет о доставке:* Если функция *включена*, вы получаете SMS-отчет о том, успешно ли доставлено SMS-сообщение.

---

Эта функция зависит от тарифного плана.

---

*Путь ответа:* Если функция *включена*, то при передаче сообщения будет передаваться и номер SMS-центра. Получатель может ответить, используя именно ваш SMS-центр. Это повышает скорость передачи. Эта функция зависит от тарифного плана.

### *Предпоч. соединение*

Эта функция позволяет устанавливать предпочтительную скорость передачи. Можно выбрать *Предп. GPRS*, *Предп. GSM* или *Только GSM*. Более подробную информацию можно получить у оператора сети.

В меню *Настройки* > *MMS*,

*Создание* Устанавливает *Режим создания*, *Изменение размера изображения*, *Авто подпись* и *Измен. подпись*. В меню *Измен. подпись* нажмите  $\equiv$  *OK* для ввода содержания подписи.

*Отправка* Настройте параметры *Период действия*, *Отчет о доставке*, *Отчет о прочтении*, *Приоритет*, *Время показа слайда* и *Время доставки* для отправки MMS-сообщения.

*Извлечение* Настройте параметры *Домашняя сеть*, *Роуминг*, *Отчет о прочтении* и *Отчет о доставке* для получения MMS-сообщения.

*Фильтр* Настройка параметров *Анонимно* и *Реклама* для адресатов, чьи сообщения MMS или электронную почту вы хотите фильтровать.

*Профиль сервера* Настройка конфигурации сети. Более подробную информацию можно получить у поставщика сетевых услуг.

*Статус памяти* Просмотр состояния памяти MMS.

## Электронная почта

---

Если услуга "электронная почта" не включена в ваш тарифный план, для отправления и получения электронной почты нужно будет на нее подписаться. В этом случае оператор должен сообщить вам все параметры.




---

Это меню позволяет отправлять электронную почту одному или нескольким получателям одновременно, включая вложения, такие как картинки JPEG. После получения ваши сообщения могут переадресовываться, а вложения просматриваться с помощью соответствующей программы.


---

## Настройка учетных записей электронной почты

*Учетные записи электронной почты* позволяют *Активировать* или *Изменить* один из доступных профилей электронной почты. Можно также создать новую учетную запись электронной почты. Обратитесь к оператору сети для получения информации о вашей учетной записи. При необходимости обратитесь к поставщику сетевых услуг для получения информации о конфигурации почтового сервера.



1. Перейдите к меню *E-mail > Учетные записи E-mail*. Нажмите  *Опции* для выбора *Новая учетная запись*.
2. Введите запрашиваемую информацию о вашей учетной записи.
  - При вводе таких символов как @ и \_, нажмите .
  - При выборе учетной записи в меню *Дополнительные настройки > Настройки учетной записи > Учетная запись* нажмите  *Выбор*, а затем

выберите *GPRS*. Убедитесь, что выбрана учетная запись GPRS для связи с Интернет/электронной почтой.


- Обратитесь к почтовому оператору для получения информации о конфигурации почтового сервера.
3. При возврате к списку учетных записей электронной почты, выберите нужную учетную запись и нажмите  *Опции > Активировать* для включения выбранной учетной записи электронной почты.

---

## Написание сообщений электронной почты

Для написания электронного письма выберите *E-mail > Написать E-mail*. Введите адрес (*Кому*), копию (*Копия(Сс)*), скрытую копию (*Всс*), тему, вложения (до 3 файлов) и уровень приоритета. Нажмите  *Измен.* для редактирования сообщения электронной почты. По завершении написания письма нажмите  *Готово*,

после чего выберите *OK*. Выберите *Отправить*, *Отправить и сохранить*, *Сохранить в Черновики* или *Выход без сохранения*.

Чтобы использовать шаблон электронной почты, нажмите *E-mail > Шаблон*. Выберите нужный шаблон и нажмите  *Опции* для редактирования или создания письма.

---

При выходе из меню *E-mail > Написать E-mail* до отправки письма или при отмене отправки, электронное письмо удаляется без сохранения.

---

## Отправка и получение сообщений электронной почты

Меню *E-mail > Отправить и получить* позволяет отправлять сообщения электронной почты с телефона в Интернет и получать сообщения электронной почты с интернет-сервера в почтовый ящик вашего телефона.

---

Одновременно можно присоединить только один файл (JPEG, MID, JAR, TXT, MP3) или один звуковой файл.

---

## Организация электронной почты


Для активной учетной записи сообщения электронной почты сортируются в следующих папках:


**Входящие:** полученные сообщения электронной почты

**Исходящие:** неотправленные сообщения электронной почты

**Отправленные:** отправленные сообщения электронной почты

**Черновики:** сообщения электронной почты, сохраненные как черновики

1. Перейдите к меню *E-mail > Учетные записи E-mail*. Выберите необходимую учетную запись и нажмите  *Опции > Активировать* для активации выбранной учетной записи электронной почты.


2. Откройте папку и выберите нужное письмо. Нажмите  *Опции* для доступа к следующим опциям:

---

Для разных папок доступны разные опции.

---

- Смотр.* Открывает текущее письмо.
- Сортировать* Сортирует письма по *параметру* (дата, отправитель, тема или размер) или по *порядку* (возрастание или убывание).
- Пометить как непрочитанное* Помечает текущее письмо как непрочитанное. (Только для прочитанных сообщений)
- Отметить для удаления* Помечает текущее письмо как удаленное.
- Удалить* Удаляет текущее письмо.

При просмотре выбранного письма нажмите  *Опции* для доступа к следующим опциям:

- Ответ* Ответить отправителям.

*Ответить без вложения*

*Ответить всем*

*Ответить всем без вложения*

*Переадрес.*

*Извлечь параметр*

*Пометить как непрочитанное*

*Отметить для удаления*

*Удалить*

Ответить отправителю без истории переписки.

Ответить всем отправителям.

Ответить всем отправителям без истории переписки.

Пересылка загруженного письма кому-либо еще.

Извлечь завершенное письмо. Данный параметр доступен при выборе меню *Только заголовков* в *Уч. записи эл. почты > Измен. > Дополнительные настройки > Входящий сервер > Параметры загруженных сообщений* См. Шаг 3 в стр. "Настройка учетных записей электронной почты" на стр. 29).

Помечает текущее письмо как непрочитанное.


Помечает текущее письмо как удаленное.

Удаляет текущее письмо.



## Для очистки почтовых ящиков

Можно быстро удалить все письма из папки, например из папок **Входящие**, **Исходящие** или **Отправленные**.

1. Перейдите к меню *E-mail* > *Очистить все папки*.
2. Выберите папку, которую вы хотите очистить.
3. Нажмите левую софт-клавишу  для очистки папки.

## Чтобы удалить отмеченные сообщения электронной почты

Меню *E-mail* > *Удалить отмеченные сообщения* позволяет удалить все письма, отмеченные для удаления.

## Инфо-сообщения


Информационные сообщения — это открытые сообщения, которые передаются группе пользователей мобильной связи. Сообщения передаются по кодированным каналам. Обычно по одному каналу вещания можно передавать один тип

сообщений. Свяжитесь с оператором сети, чтобы получить список номеров каналов и соответствующей информации о вещании.

---

## Определите настройки для информационных сообщений

В меню *Инфо-сообщения*,

*Прием* Нажмите левую софт-клавишу  для включения или выключения режима получения.

*Читать сообщение* Чтение сообщений после получения информационных сообщений.

*Языки* Установите язык для полученных информационных сообщений.

*Настройки* Выберите канал для информационных сообщений

---

## 5 Контакты



Контакты сохраняются в одной из двух доступных телефонных книг: Телефонная книга SIM (на вашей SIM-карте, причем количество хранимых записей зависит от емкости карты) или "умная" телефонная книга (в телефоне, позволяющая хранить до 500 имен). Новые контакты добавляются только в выбранную телефонную книгу.

### Добавление или редактирование контактов

---

#### Добавление контакта в "умную" телефонную книгу

Для контактов в "умной" телефонной книге можно добавить подробное описание, например, номер домашнего и рабочего телефона, а также идентифицирующие

признаки, например, изображения абонентов и мелодии звонков.

1. Перейдите в меню *Контакты* > *Дополнительно*.  
В меню *Настройки списка* > *Сохранять на* выберите *Телефон*;  
В меню *Поля* выберите пункты, которые нужно заполнить для нового контакта.
2. На экране ожидания введите номер телефона, который вы хотите сохранить. Нажмите *Сохранить*:  
*Имя*: Нажмите *Изменить* для перехода к экрану редактирования. Для выбора способа ввода нажмите несколько раз; нажмите и удерживайте чтобы включить или выключить режим T9. Нажмите *Назад* для закрытия способа ввода, если необходимо. Нажмите *Опции* > *Готово* для завершения редактирования.  
*Номер*: Введите номер мобильного телефона.
3. Введите необходимые данные в другие поля.  
При выборе фотографии контакта, мелодии звонка или группы контактов нажмите или для

выбора (для использования фотографии в качестве изображения контакта стр. "Установка фотографии в качестве изображения абонента" на стр. 62).

4. Нажмите *Готово* для сохранения.

---

## Добавление контакта в телефонную книгу на SIM-карте

1. Перейдите к меню *Контакты* > *Дополнительно* > *Настройки списка* > *Сохранять на*. Выберите *SIM*.
2. Выполните шаг 2 из "Добавление контакта в "умную" телефонную книгу".

---

## Редактирование контакта

1. Откройте меню *Контакты* > *Быстрый поиск*.
2. Выберите нужный контакт (см. "Поиск контакта").
3. Нажмите *Опции* > *Измен.* для перехода к параметрам редактирования.  
В контактах из телефонной книги на SIM-карте можно редактировать только имя и номер мобильного телефона.

## Поиск контакта

1. Перейдите к меню *Контакты* > *Дополнительно* > *Настройки списка* > *Показывать контакты*. Выберите телефонную книгу.
2. Перейдите к меню *Контакты* > *Быстрый поиск*.
3. Для поиска контакта полностью или частично введите информацию о нем. Нажмите несколько раз для выбора способа ввода.

## Управление контактами

Можно копировать или перемещать записи о контактах из одной телефонной книги в другую. Также можно создать группы, например, Семья, Друзья, Коллеги и т.п. Для разных групп можно использовать разные мелодии вызова для идентификации и отправлять сообщения группе.

---

## Копировать, удалить или переместить контакт

1. Перейдите к меню *Контакты* > *Быстрый поиск*.
2. Выберите нужный контакт (см. "Поиск контакта").
3. Нажмите *Опции для выбора Удалить, Копировать* или *Переместить*.

---

## Копирование или перемещение всех контактов

1. Перейдите в меню *Контакты* > *Дополнительно*.
2. Нажмите или для выбора *Переместить в телефон/SIM* или *Копировать в телефон/SIM*.
3. Затем нажмите *OK* для подтверждения.

---

## Удаление всех контактов

1. Перейдите в меню *Контакты* > *Дополнительно* > *Удалить все*.
2. Нажмите или для выбора *Из SIM/Телефона* и нажмите *OK* для подтверждения.  
При необходимости удаления контактов по одному нажмите или для выбора параметра *По одному*, после чего нажмите *OK* для входа в *Список контактов*. Нажмите *Удалить* для удаления выбранного контакта.

---


## Объединение контактов в группы в "умной" телефонной книге

1. Перейдите к меню *Контакты* > *Группы*.
2. Нажмите или и *OK* для выбора группы.
3. Группу можно переименовать, выбрать для нее мелодию звонка и изображение для контакта, а также добавить контакты в *Список участников*.

---


## Передать информацию о контакте другим пользователям

Вы можете передать другим пользователям информацию о контактах из вашей телефонной книги. Информация может быть отослана с помощью сервисов SMS, MMS или Bluetooth.

1. В меню *Контакты* > *Быстрый поиск* выберите нужный контакт ("Поиск контакта").
2. Нажмите  *Опции* > Отправить визитку *для пересылки контактной информации при помощи SMS, MMS* или Bluetooth.

---

## Добавление контакта в черный список

1. Перейдите к меню *Контакты* > *Быстрый поиск*.
2. На экране *Быстрый поиск* выберите контакт.
3. Нажмите  *Опции для выбора* а:
  - *Добавить в черный список*:  
Добавляет текущий контакт в черный

список. При необходимости, перейдите к меню *Организер* > *Черный список* и установите *Статус* в положение *Вкл.* (стр. "Черный список" на стр. 45).


## Специальные номера

В этом меню можно хранить список полезных номеров, таких как собственные номера, номера голосовой почты и номера для экстренных вызовов.

### Опции


*Собств. номер*

### Описание

Перейдите к меню  *Опции* > *Измен.* для изменения телефонного номера или имени, отображаемого на экране в режиме ожидания.


Для отображения номера на экране в режиме ожидания выберите команду *Вкл.* в меню *Настройки* > *Дисплей* > *Отображать свой номер*.

*Экстренный номер*

Нажмите  *Измен.* для изменения номера экстренной службы.

## Голосовая почта

Это меню позволяет установить номер сервера голосовой почты и получать голосовую почту. Обратитесь к оператору сети для получения информации о вашей учетной записи.

Перейдите к меню **Контакты** > **Специальные номера** > **Голосовая почта** и нажмите  **Опции**:

**Измен.**: Измените номер сервера голосовой почты.

**Вызов**: Активация голосовой почты.

---

## 6 Органайзер



---

### Создание списка задач

1. В меню *Органайзер* > *Календарь* выберите дату в календаре и нажмите  *Опции* > *Добавить событие* для добавления задачи.
2. При установке задачи, укажите дату и время.

3. Чтобы вовремя получить напоминание, заполните следующие пункты:

*Примечание* Добавление примечания к задаче.


Нажмите  *Измен.* для редактирования задачи. На экране редактирования нажмите  *Опции* > *Использовать шаблон* для использования готового примечания.

*Сигнал*

Нажмите ◀ или ▶ один или несколько раз для включения будильника, получения сигнала за 5, 15 или 30 минут до заданного времени или для выключения будильника.


## Повтор

Нажмите ◀ или ▶ один или несколько раз для повтора сигнала в указанное время (однократно, каждый день, каждую неделю или каждый месяц).

Для повтора сигнала в определенные дни нажмите ◀ или ▶, чтобы выбрать меню *Дни*, ▼ и ◀ или ▶  чтобы выбрать будний или выходной день, после чего нажмите левую софт-клавишу  для включения или выключения будильника в определенный день.

## Место


Введите расположение задачи.

4. Нажмите  *Готово* для сохранения задачи.

В установленное время в режиме ожидания на экране отобразится новое событие с заметкой о задаче.

---

## Просмотр календаря

После создания списка задач можно просматривать календарь в формате "каждый день", "каждая неделя" или "каждый месяц". В меню *Органайзер* > *Календарь* нажмите  *Опции* > *Просмотр задач*;


Или выберите *Органайзер* > *Задачи*. В календаре можно также создать список задач разного формата.

---

## Редактирование списка задач

1. В меню *Органайзер* > *Календарь* нажмите *Опции* > *Просмотр задач* для перехода к списку задач. Для перехода к списку задач можно также выбрать *Органайзер* > *Задачи*.



2. Выберите нужную задачу. Нажмите  **Опции** для выполнения следующего:

<i>Смотр.</i>	Просмотр информации о выбранной задаче.
<i>Добав.</i>	Добавить задачу.
<i>Измен.</i>	Редактировать выбранную задачу.
<i>Удал.</i>	Удалить выбранную задачу.
<i>Удалить все</i>	Удалить все задачи.
<i>Отправить</i>	Отправить задачу в виде сообщения.

## Диктофон

Вы можете использовать телефон для записи звуковых напоминаний.





---

## Запись звукового напоминания


Вы можете создать собственную запись и переслать ее друзьям с помощью сервисов MMS, электронной почты или Bluetooth. Также можно использовать запись в

качестве мелодии для входящих вызовов или определенного контакта.


### Для записи

1. Перейдите к меню *Организер* > *Диктофон*.
2. Нажмите  **Опции** > *Запись* для начала записи.
3. Нажмите  **Стоп** для прекращения записи.  
Будет создано имя файла.
4. Отредактируйте имя файла по желанию.  
Выберите нужные способы ввода текста (см. "Ввод текста" на стр. 14).  
Нажмите правую софт-клавишу  для выхода из режима ввода, если необходимо.
5. Нажмите  **Опции** для выбора *Сохранить* и сохранения записи.


### Для добавления записи в файл

1. Выберите нужный файл.
2. Нажмите  **Опции** > *Дозапись*.  
Новая запись будет добавлена к файлу.


## Для редактирования файлов записей

1. Выберите нужный файл.
2. Нажмите  **Опции** и выберите **Переименовать**, **Удалить** или **Удалить все файлы**.

## Для отправки аудиофайла

1. Выберите нужный файл.
2. Нажмите  **Опции** > **Отправить** для отправки аудиофайла по MMS, электронной почте или Bluetooth.

## Чтобы сделать запись мелодией вызова

1. Выберите нужный файл.
2. Нажмите  **Опции** > **Отправить** > **В профили пользователя**.  
Запись будет добавлена к списку мелодий вызова.




## Использование часов и таймера



---

### Будильник


Можно установить до пяти сигналов будильника.

## Чтобы настроить будильник

1. Проверьте правильность установки часов (см. "Установка часов" на стр. 12)
2. Перейдите к меню **Органайзер** > **Будильник**.  
Появится экран со списком сигналов будильника.
3. Выберите будильник и нажмите  **Измен.** для открытия меню настройки сигнала будильника.  
**Вкл./Выкл.**: Нажмите ◀ или ▶ для включения или выключения будильника.  
**00:00**: Установите время сигнала будильника.  
**Повтор**: Повторение сигнала в один или несколько дней недели. Для повтора сигнала в определенные дни нажмите ◀ или ▶  чтобы выбрать меню **Дни**, ▼ и ◀ или ▶ для выбора буднего или выходного дня, затем нажмите  **Вкл./Выкл.**, чтобы добавить или исключить день.  
**Звонок будильника**: Выберите тип сигнала будильника: **Мелодия** или **FM радио**.

- При использовании мелодии в качестве сигнала будильника нажмите ▼ и  *Опции* для выбора мелодии;
- При использовании FM радио в качестве сигнала будильника нажмите ▼ и  *Опции* для выбора предустановленной станции из *Списка каналов* или введите частоту радиостанции в меню *Выбор вручную*.

*Дрема́ть*: Выберите интервал подачи сигнала: *По умолчанию* (5 минут) или *1 - 10* минут.

4. Нажмите  *Готово* для завершения настройки будильника.

---

При выборе FM радио в качестве сигнала будильника, убедитесь, что выбранная радиостанция работает в заданное время.

---

### Установка будильника

Будильник звонит в заданное время. Выберите *Стоп*: Сигнал прекратится. Если выбран режим повторяющегося сигнала

будильника, будильник зазвонит снова в установленное время.

Выберите *Дрема́ть*: Будильник зазвонит снова по истечении промежутка времени, установленного в меню *Дрема́ть*. Можно выбрать функцию *Дрема́ть* десять раз.

---


Будильник будет звонить даже если телефон выключен, или в меню *Профили* выбран режим *Без звука*.



---

### Мировое время

На экране в режиме ожидания могут отображаться два циферблата: ваше местное время и время в пункте назначения.

1. Перейдите к меню *Настройки* > *Общие* > *Время и дата*.  
*Укажите город*: нажмите ▲ или ▼ для выбора города.
2. Перейдите к меню *Органайзер* > *Мировое время*.
  - Для выбора города за рубежом:

Нажмите ◀ или ▶ несколько раз для выбора города, после чего нажмите  *Опции* для выбора *Устан. мировое время*.

- *Летнее время для города за рубежом:* При необходимости, нажмите  *Вкл./Выкл.* для его включения или отключения.
- *Состояние часов:* : Нажмите левую софт-клавишу  *Вкл./Выкл.* для включения отображения мирового времени.

---

Будильник, напоминания, запланированные события не зависят от часового пояса! Если будильник или событие установлено на 09:00 утра в часовом поясе А, то сигнал все равно прозвучит в 09:00, даже если был осуществлен переход в часовой пояс В.

---

## Секундомер







Два типа секундомера для замера времени.

## Стандартный секундомер

1. Перейдите к меню *Секундомер* > *Обычный*.






*Режим отсечек* Позволяет разделить временной промежуток вручную по своему усмотрению.

*Режим кругов* Отсчитывает время по временным отрезкам.

2. Нажмите  *Старт* для начала отсчета.
3. Нажмите  *Сплит* или *Круг* для выполнения разделения или задания отрезка времени.  
На экране отобразится временное деление или временной отрезок.
4. Нажмите  *Стоп* для прекращения отсчета.  
Нажмите  *Далее*. для продолжения отсчета.  
Нажмите и удерживайте левую софт-клавишу  для сброса времени.
5. Нажмите  *Назад* для сохранения или отмены записи времени.

Для просмотра записей времени перейдите к меню *Секундомер* > *Обычный* > *Просмотр записи*.

### Секундомер пути




1. Перейдите к меню *Секундомер* > *Секундомер пути*.  
На экране отобразится четыре временных шкалы для направлений влево, вверх, вправо и вниз.
2. Нажмите  *Старт* для начала отсчета. В процессе отсчета, нажимайте ◀, ▶, ▲ или ▼ по своему усмотрению. Выбранная временная шкала становится красной.
3. Нажмите  *Стоп* для прекращения отсчета.  
Нажмите  *Далее* для продолжения отсчета.  
Нажмите и удерживайте левую soft-клавишу  для сброса времени.
4. Нажмите  *Назад* для выхода.

## Использование программы чтения файлов


---



### Чтение электронных книг

Это меню позволяет просматривать текстовые файлы (в формате .txt), сохраненные в памяти телефона или на карте памяти. Просмотр файла в режиме чтения электронных книг


1. Скопируйте и сохраните файл в *Мои папки* > *телефон* > *Другие* > *Ebook*.
2. Перейдите к меню *Органайзер* > *Чтение электронных книг*.
3. Нажмите  *Опции* > *Настройки* > *Выберите память* для выбора *Телефон*. Затем нажмите  *Готово* для подтверждения.  
Существующие файлы занесены в список.
4. Для правильного отображения файла выберите нужный файл и нажмите  *Опции* > *Настройки* > *Кодировка*.  
Выберите тип кодирования, подходящий для используемого языка.

## Поиск информации при просмотре файла

Можно искать определенные слова, отмеченную информацию или различные части файла. После открытия файла нажмите  *Опции* для выбора:

- *Найти*: Поиск в файле определенных слов.
- *Перейти к закладке*: Переход к отмеченной информации. Для этого добавьте закладку в нужное место, нажав  *Опции* > *Добавить закладку*.
- *Перейти к*: Переход в начало, середину или конец файла. Чтобы пропустить определенный процент файла, выберите *Введите процент* и нажмите  *Редактирование* для ввода необходимого числа процентов.

## Очистка файлов, созданных системой

- В списке Книжной полки выберите файл и нажмите  *Опции* > *Очистить книжную полку*.

## Использование помощника

---

### Черный список


Используйте черный список для отклонения вызовов и сообщений от абонентов, включенных в черный список.

### Установка черного списка для входящих звонков

Перейдите к меню *Органайзер* > *Черный список*:

*Статус*      Установите в состояние *Вкл.* или *Выкл.*

Редактировать список телефонных номеров или контактов.

После завершения редактирования телефонных номеров из черного списка, нажмите  **Опции** для:

**Измен.:** Редактировать номер из черного списка..







**Удалить / Удалить все:** Удаляет номер из черного списка.

**Настройки:** Выбор **Отклонить все входящие / Отклонить входящие SMS**.

## Другое



---

### Калькулятор:

Введите цифры с помощью цифровой клавиатуры. Нажмите , , ,  или **Ok** для выбора "+", "-", "/", "x" или "=" при вычислениях. Нажмите  для ввода десятичной точки. Нажмите  для ввода знака плюс/минус.

---

### Конвертер единиц:

Можно установить разные виды конвертации для фиксированной валютной ставки. Нажмите  или  для выбора типов конвертации и добавления пересчитываемых чисел.

---

Нажмите  для ввода десятичной запятой.

---

---

## 7 Браузер



Можно использовать эту функцию для просмотра WAP-страниц. Обратитесь к оператору для подписки на эту услугу и получения WAP-настроек.

### Выбор учетной записи WAP-соединения

Обычно настройки WAP-соединения предварительно устанавливаются на SIM-карте. Для выбора учетной записи WAP-соединения,

1. перейдите к меню *Браузер > Настр.*
2. В меню *Выбрать профиль* выберите необходимую учетную запись WAP-соединения. Нажмите  *OK > Активировать.*

Для изменения профиля нажмите  *OK > Редактировать.*

### Управление браузером

В меню *Браузер > Настройки*, *Настройки браузера*: Определите время попыток доступа; выберите, нужно ли показывать рисунки на веб-страницах. *Очистить кэш-память*, *Очистить файлы cookies*: Очистить журнал и файлы cookies браузера.

### Доступ к WAP-сайтам

Есть несколько видов доступа к веб-узлу:

*Домашняя страница*: Доступ к веб-узлу через домашнюю страницу. Для сохранения любимого веб-сайта в качестве домашней страницы, находясь на веб-странице, нажмите  *Опции > Установить как домашнюю страницу.*

*Закладки*: Доступ к веб-узлу, сохраненному в виде закладки. Сохранив веб-сайт как закладку, можно получить быстрый доступ к излюбленным веб-сайтам и переслать их в сообщениях (см. "Создание сообщений" на стр. 22).



*Недавние страницы:* Доступ к веб-узлу, который вы посещали ранее.

*Ввод адреса:* Введите адрес веб-узла.

*Офлайн-страницы:* Открытие сохраненных веб-страниц.

## **Включение или выключение push-сообщений**

Push-сообщения WAP — это SMS-сообщения особого формата, содержащие адрес URL. С помощью адреса URL в таком сообщении вы можете перейти к веб-узлу через WAP-браузер телефона.

Для включения или отключения этой функции перейдите в меню *Браузер* > *Настройки* > *Службные сообщения*.

## **STK**

Доступность этих функций зависит от того, поддерживает ли ваша SIM-карта STK-функцию. Если ваша SIM-карта поддерживает функцию STK, на дисплее появится меню STK.

---

## 8 Камера



Мобильный телефон оснащен цифровой камерой, которая позволяет делать снимки (с разрешением до 2,0 мегапикселей) и снимать короткие видеофайлы, а также сохранять их в телефоне/карте памяти или передавать на ПК через кабель для передачи данных, использовать их в качестве обоев или передавать друзьям по MMS, электронной почте или Bluetooth.






### Камера

---

#### Фотографирование

В режиме ожидания перейдите к меню [Камера](#) > [Камера](#).





- Нажмите  для съемки;

- Нажмите боковые клавиши регулирования громкости  или  для увеличения или уменьшения яркости;
- Нажмите  или  для приближения или удаления (размер изображения не превышает 240x320)
- Перед съемкой нажмите левую софт-клавишу  для выбора настроек фотографии и места ее хранения.

---







#### После съемки

После съемки снимок сохраняется в папке [Мои папки](#) > [Телефон](#) или [Карта памяти](#) > [Изображение](#).






- Чтобы переслать фотографию при помощи MMS, нажмите .
  - Чтобы продолжить фотографирование, нажмите  [Назад](#).
  - Чтобы удалить фотографию, нажмите  [Удалить](#).
- Чтобы выйти из режима съемки, нажмите .

---

## Просмотр изображений

1. Перейдите к меню *Камера* > *Камера*.
2. Нажмите левую софт-клавишу  для выбора *Фото*.
3. Выберите нужную фотографию. При необходимости, нажмите  или  для перехода к следующей или предыдущей фотографии.
4. При просмотре фотографий нажмите боковые клавиши регулировки громкости  или  и  для приближения / удаления и вращения изображения.

## Установка фотографии в качестве обоев








1. Когда фотография уменьшена нажмите , ,  или  для просмотра изображения.
2. Нажмите левую софт-клавишу  для установки фотографии в качестве обоев.

---

## Устройство видеозаписи

### Запись видео



В режиме ожидания перейдите к меню *Камера* > *Видео*.

- Нажмите  для запуска или остановки записи;
- Нажмите  или  для увеличения или уменьшения яркости;
- Нажмите  или  для приближения или удаления;
- Нажмите правую софт-клавишу  для остановки записи;
- Для выбора необходимых настроек видеочамеры, настроек видео и места хранения нажмите левую софт-клавишу ; для возврата к настройкам по умолчанию выберите *Сброс настроек*.

---








## После записи видеофайла

Видеофайл сохраняется в папке *Мои папки* > *Телефон* или *Карта памяти* > *Видео*.

- Для удаления видеофайла нажмите  *Нет*.
- Для сохранения видеофайла нажмите  *Да*.

---

## Воспроизведение видеофайлов

1. Перейдите к меню *Камера* > *Видео*.
2. Нажмите левую софт-клавишу  для выбора *Галерея*.
3. Нажмите  или  для выбора желаемого видеоклипа, после чего нажмите  *Воспр.* или  *Опции* > *Воспр.*
4. При проигрывании видеоклипа нажмите  для запуска или остановки воспроизведения; нажмите правую софт-клавишу  остановки воспроизведения и возврата в предыдущее меню.

---

## 9 Развлечения



### Java-игры и приложения

Ваш мобильный телефон поддерживает оперативные средства Java, что позволяет запускать приложения Java.


При первом запуске Java появится сообщение о том, что установка и настройка Java займет некоторое время.

---

### Установка Java-игр и приложений


В телефон можно загружать Java-игры и устанавливать их с ПК с помощью прилагающегося USB-кабеля. Перед выполнением указанных действий вставьте в телефон карту памяти (см. "Установка карты памяти microSD" на стр. 13).

С помощью прилагающегося USB-кабеля можно передавать Java-игры или приложения с компьютера на телефон.

Убедитесь, что файлы .jar и .jad сохранены в одной папке. Выберите один из файлов и нажмите  [Опции](#) > [Установка](#) для запуска процедуры установки на телефоне.

---

### Запуск Java-игр и приложений

В телефон изначально установлены некоторые Java-игры. Выберите нужную программу и нажмите  [Запуск](#) для ее запуска.

---

### Выбор параметров Java

Перейдите к меню [Развлечения](#) > [Параметры Java](#) для выбора параметров Java.

**Звук:** Настройка уровня громкости.

**Вибрация:** Включение [Вкл.](#) или выключение [Выкл.](#) вибрации.

**Сеть:** Выберите сеть Java (в зависимости от тарифного плана).

**Доступная память:** Максимальный размер памяти Java, разрешенный дисплеем.

---

# 10 Мультимедиа



## Аудиоплеер

Сохраняйте музыкальные файлы форматов MP3, MID, AMR, WAV, AAC в папке [Звук](#) на телефоне или карте памяти. Можно слушать музыку с помощью телефона.

---

## Создание библиотеки музыкальных файлов

### Редактирование музыкальных файлов на ПК

1. Запустите Windows Media Player (или другую музыкальную программу) на ПК.
2. Для добавления музыкальных файлов нажмите [Библиотека мультимедиа](#) в левом меню, затем нажмите [Добавить](#) в верхнем меню.


3. На левой панели нажмите [Вся музыка](#). На правой панели отображаются все добавленные музыкальные файлы.
4. Нажмите [Название](#), [Исполнитель](#), [Альбом](#) для редактирования этих пунктов.

---

Операции могут различаться в зависимости от музыкальной программы или разных версий Windows Media Player. См. файл справки программы.

---

## Передача музыкальных файлов с ПК в телефон

1. Используйте прилагаемый USB-кабель для подключения телефона к ПК. Выберите меню [Съемный диск](#) в телефоне.
2. Скопируйте музыкальные файлы с компьютера в папку [Звук](#) карты памяти (см. "Установка карты памяти microSD" на стр. 13).  
При первом использовании карты памяти в телефоне выберите [Мои папки](#) > [Карта памяти](#). Нажмите  [Опции](#) > [Формат](#) для ее форматирования.

---

Сохраняйте музыкальные файлы непосредственно в папке **Звук**, а не в ее подпапках.

---

3. Отсоедините телефон (USB-устройство) от ПК безопасным образом. Музыкальные файлы поддерживаемых форматов передаются в музыкальный плеер..  
Перейдите к **Мои папки** для проверки файлов, переданных на карту памяти.

---


## Проигрывание музыки

Все файлы хранятся в двух папках в памяти телефона или на карте памяти.



**Все песни:** все песни, переданные в музыкальный плеер.

**Исполнители:** песни, рассортированные по исполнителям.



## Воспроизведение музыкальных файлов

1. В меню **Мультимедиа** > **Плеер** выберите песню из папки. Нажмите  **Воспр.**


Воспроизведение начинается с этой песни. На экране воспроизведения отображаются сведения о файле и выбранных настройках воспроизведения.


2. Чтобы выбрать настройки воспроизведения, нажмите  **Опции** > **Настройки:**  
**Повтор** > **Один:** Многократное воспроизведение текущей композиции.  
**Повтор** > **Все:** Многократное воспроизведение всех файлов из папки. **Перемешать** > **Вкл.:** Включите для воспроизведения музыкальных файлов из папки в случайном порядке.  
**Играть в фоне:** Продолжение воспроизведения музыки после закрытия музыкального плеера.
3. Для возврата в меню воспроизведения нажмите  **Назад**. Во время воспроизведения (на экране воспроизведения)  
◀ или ▶: Нажмите для выбора песни.  
◀ или ▶: Нажмите и удерживайте для


перемотки песни назад.


Боковые кнопки громкости  или :

Регулировка громкости.



: Приостановить и возобновить воспроизведение.

: Нажмите и удерживайте для отключения или включения звука.

 **Назад**: Возврат к предыдущему меню


: Выход из плеера и переход в режим ожидания.

## Для выключения музыкального плеера с экрана ожидания

• Нажмите , после чего нажмите  **Да**.

## Создание списков воспроизведения

Можно создать до 10 списков воспроизведения для песен, которые вы хотите прослушать.

1. Перейдите к папке **Все песни** или **Исполнители**. Выберите нужную песню.
2. Нажмите  **Опции** > **Добавить в список воспроизведения**.

Отображаются существующие списки воспроизведения.

3. Для создания нового списка воспроизведения выберите **Списки воспроизведения** > **Новый список воспр.**, после чего присвойте имя файлу списка воспроизведения. Повторите шаги 1 и 2.
4. Выберите список воспроизведения, в который нужно добавить песню. Песня добавлена в выбранный список воспроизведения.

---

## Прослушивание музыки с помощью стереогарнитуры Bluetooth

Убедитесь, что Bluetooth включен, а стереогарнитура Bluetooth поддерживает профиль A2DP (Bluetooth-стереовыход).


Подробная информация см. "Подключение к Bluetooth-устройству" на стр. 65.





## FM-радио

---


### Настройка на радиостанцию

Нажмите  для настройки и прослушивания FM радио. Или подключите к телефону прилагаемую гарнитуру.

#### • Автоматическая настройка

1. В меню *Мультимедиа* > *FM радио* нажмите  *Опции* > *Автопоиск*. Поиск радиочастоты начнется автоматически. До 20 доступных радиостанций сохраняются в *Списке каналов*. Начинается воспроизведение первой радиостанции.
2. Выберите нужную станцию из *Списка каналов*. Если необходимо, нажмите  *Назад* Для возврата в меню воспроизведения.
3. На экране воспроизведения радио нажмите ▲ или ▼ для поиска имеющихся станций с приемлемым уровнем сигнала. Нажмите ◀ или ▶, чтобы выбрать предустановленную станцию.

#### • Выбор диапазона частот



Для FM радио можно выбрать диапазон частот для сканирования. На экране воспроизведения радио нажмите  *Опции* > *Настройки* > *Частота* для выбора необходимого диапазона частот.

---

При переходе на другой диапазон частот необходимо переназначить предустановленные станции в списке каналов.

---

#### • Ручная настройка

1. В меню *Мультимедиа* > *FM радио* нажмите  *Опции* > *Ручной ввод*.
2. Используйте цифровую клавиатуру для ввода желаемой радиочастоты. Нажмите  *OK* для подтверждения.

---

### Редактирование списка каналов

Можно присвоить предварительно настроенному каналу определенное местоположение. При нажатии цифровой клавиши на экране воспроизведения радио настройка на станцию осуществляется автоматически.

1. В меню *Мультимедиа* > *FM радио* нажмите *Опции* > *Список каналов* для выбора ячейки памяти (1-9) для выбранных каналов (ячейки памяти от 1 до 9 соответствуют цифровым клавишам от до ).
2. Нажмите *Опции*:  
*Переименовать*: Переименование канала.  
*Удалить*: Удаление текущего канала.

Или

1. Настройка на нужную радиостанцию (см. "Настройка на радиостанцию").
2. На экране воспроизведения радио нажмите необходимую цифровую клавишу.  
Текущая станция будет сохранена в ячейку памяти (соответствующую цифровой клавише) *Списка каналов*.
3. Для изменения названия канала нажмите *Опции* > *Список каналов* для выбора канала. Нажмите *Опции* для изменения названия канала.

---

## Прослушивание радиостанции

Можно прослушивать радио через встроенный динамик или подключить прилагаемую гарнитуру.

1. Откройте меню *Мультимедиа* > *FM-радио*.  
Начнется воспроизведение последней прослушанной станции.
2. Настройка на нужную радиостанцию (см. "Настройка на радиостанцию").  
Или на экране воспроизведения радио нажмите цифровую клавишу для выбора предустановленной станции.
3. На экране воспроизведения радио нажмите для запуска / приостановки / возобновления воспроизведения.

---

## Продолжение воспроизведения после выхода из FM радио

1. На экране воспроизведения радио нажмите **Опции** > **Настройки** > **Играть в фоне**.
2. При проигрывании музыки нажмите ◀ или ▶ для перехода в режим фонового воспроизведения. Воспроизведение продолжится после выхода из режима FM радио.
3. В процессе воспроизведения (в режиме ожидания) нажмите ◀ или ▶ для выбора предустановленной станции.
4. Для остановки воспроизведения нажмите или , после чего нажмите **Да** для выхода из режима FM радио.

---

## Запись радиопрограмм

Во время прослушивания радиопрограммы ее можно записать.

1. На экране воспроизведения радио нажмите **Опции** > **Записать** для начала записи.
2. Нажмите **Пауза / Далее** для приостановки или возобновления записи. Нажмите **Стоп** для прекращения записи. Файлу записи будет присвоено имя. При необходимости отредактируйте имя файла надлежащим образом.
3. Нажмите **Сохранить** для сохранения файла. Файл записи находится в папке **Мои папки** > **Телефон** или **Карта памяти** > **Звуки**.


---

## **RDS (зависит от услуг радиостанции)**

Система RDS (Radio Data System) — это услуга, которая позволяет FM-станциям отправлять дополнительную информацию наряду с обычным FM-сигналом.

При прослушивании RDS-станции на экране отображается дополнительная текстовая информация: название станции, тип программы (Спорт, Новости, Инфо) и частота.

### **Включение услуги RDS на телефоне**

В меню *Мультимедиа > FM радио* нажмите  *Опции > Настройки > RDS* выберите *Вкл.*

---



## 11 Мои папки



Все файлы хранятся в папках в памяти телефона или на карте памяти.


### Форматирование карты памяти

Отформатируйте карту памяти при первой установке в телефон.

1. Перейдите к меню *Мои папки* > *Карта памяти*.
2. Нажмите  *Опции*, выберите *Формат*, после чего нажмите  *Да* для подтверждения.

При необходимости перед форматированием карты памяти сделайте резервную копию хранящейся на ней информации.

### Поиск файлов

1. Перейдите к меню *Мои папки*.
2. Выберите *Телефон* или *Карта памяти*, если карта памяти установлена в телефон. Выберите нужную папку с файлами:  
*Изображение*: для фотографий, например файлов .jpg и других  
*Видео*: для видеофайлов и других файлов  
*Звук*: для аудиофайлов, например, звуковых записей, записей радиопрограмм, музыкальных файлов, мелодий вызова и других  
*Другое*: для всех других файлов, например, электронных книг (для файлов, прочтение которых возможно через меню *Органайзер* > *Чтение электронных книг*) и файлов, получаемых через Bluetooth.
3. Если необходимо, откройте папку и нажмите  *Опции* > *Сортировать по* для сортировки файлов по имени, типу, времени или размеру.

---

Для поиска файлов в телефоне сохраняйте их в папках *Изображения*, *Видео*, *Звук* и *Другое* в телефоне или на карте памяти.




---

## Управление файлами

---

### Создание подпапок





Можно создать подпапки в папках (например, *Изображение*, *Видео*, *Звук* и *Другое*) или уже в существующих подпапках.

1. Выберите папку или подпапку, в которой нужно создать папку.
2. Нажмите  *Опции* > *Новая папка*.
3. На экране редактирования введите имя папки. Выберите нужные способы ввода текста (см. "Ввод текста" на стр. 14). Нажмите  *Назад* для выхода из режима ввода и, при необходимости, нажмите  *Опции* > *Готово* для завершения редактирования. Будет создана подпапка.

---


## Управление файлами

Можно копировать, перемещать, удалять и переименовывать файлы.

1. Выберите файл в папке.
2. Нажмите  *Опции* для выбора нужного параметра: *Переименовать*, *Копировать*, *переместить*, *Удалить*, *Удалить все файлы*.
3. Для копирования или перемещения файла выберите необходимую папку и нажмите:
  -  *Открыть*: Откройте подпапку в текущей папке/подпапке и переместите или скопируйте файл в нее.
  -  *Опции* > *Готово*: Перемещение или копирование файла в текущую папку или подпапку.
  -  *Опции* > *Новая папка*: Созадет подпапку в текущей папке/подпапке и перемещает или копирует файл в нее.

## Совместное использование файлов


Можно обмениваться файлами с другими пользователями по MMS, электронной почте или bluetooth.

1. Выберите нужный файл и нажмите  [Опции](#) > [Переадресовать](#).
2. Выберите параметр отправки файла: MMS, электронная почта или Bluetooth. При отправке файлов через Bluetooth сначала проверьте наличие соответствующего соединения. (см. "Bluetooth" на стр. 65)

## Использование фотографий

---


### Установка фотографии в качестве обоев.

1. Выберите фотографию в папке [Мои папки](#) > [Изображение](#).  
Размер фотографии не более 250Кб.
2. Нажмите  [Опции](#) > [Отправить](#) > [На обои](#).

---

### Установка фотографии в качестве заставки на экран



Можно установить фотографии в качестве заставки на экран телефона. По истечении заданного промежутка времени в режиме ожидания появляется экранная заставка, скрывающая информацию на экране телефона в режиме ожидания.

1. Выберите фотографию в папке [Мои папки](#) > [Изображение](#).  
Размер фотографии не более 250Кб.
2. Нажмите  [Опции](#) > [Отправить](#) > [На заставку](#).


---

### Установка фотографии в качестве изображения абонента

Можно использовать фотографию в качестве изображения абонента в "умной" телефонной книге (см. "Добавление контакта в "умную" телефонную книгу" на стр. 33).

1. Выберите фотографию в *Мои папки* > *Изображения*.  
Размер фотографии должен быть не более 20Кб.
2. Нажмите  *Опции* > *Отправить* > *В контакты*.
3. Выберите необходимый контакт или группу (в "умной" телефонной книге телефона, см. "Добавление контакта в "умную" телефонную книгу" на стр. 33).  
Нажмите  *Да*.

## **Настройка аудиофайлов в качестве мелодии звонка**

1. Выберите аудиофайл в папке *Звук*.
2. Нажмите  *Опции* > *Отправить* > *В профили пользователя*.



---


## 12 Вызовы



### История вызовов

Информация обо всех входящих и исходящих вызовах регистрируется.

Откройте меню **Вызовы** для просмотра журнала звонков.

Пользуясь журналом можно отвечать на вызовы или добавлять номера абонентов в телефонную книгу. Перейдите к меню **Все вызовы** / **Пропущенные** / **Исходящие вызовы** / **Принятые** / **Отклоненные**, укажите контакт или телефонный номер и нажмите  **Опции** для выбора нужных параметров.

### Очистить историю

Данное меню позволяет очистить журналы вызовов: **Удалить все** / **Пропущенные** / **Принятые** / **Исходящие вызовы** / **Отклоненные** для очистки желаемых журналов вызовов.

---

## 13 Bluetooth





### О Bluetooth


Телефон поддерживает беспроводную технологию Bluetooth, обеспечивая подключение к совместимому Bluetooth-устройству в пределах 10 метров. Соединение Bluetooth может нарушаться из-за препятствий, таких как стены или другие электронные устройства.

Перед подключением Bluetooth, убедитесь, что другое устройство поддерживает функцию Bluetooth, обратившись к производителю устройства или сопутствующей документации.

### Подключение к Bluetooth-устройству


Ознакомьтесь с инструкцией для Bluetooth-устройства, которое вы собираетесь подключить. Подготовьте Bluetooth-устройство к сопряжению.

1. Перейдите к меню *Bluetooth* > *Активация*. При необходимости нажмите  *Вкл.* для включения функции Bluetooth.
2. Выберите *Bluetooth* > *Поиск* для запуска поиска доступных Bluetooth-устройств. Появится список доступных Bluetooth-устройств.
3. Выберите устройство, к которому нужно подключиться. Нажмите  *Связать*.
4. Введите пароль Bluetooth (по умолчанию 0000), чтобы начать сеанс сопряжения. Сопряжение будет установлено, если другое устройство примет ваш запрос.

5. Для просмотра доступных служб выберите устройство и нажмите  *Настр.* > *Список служб.*

---

## Подключение к гарнитуре Bluetooth

1. Выполните шаги 1 и 2 из "Подключение к Bluetooth-устройству".
2. В меню *настройки* > *Звук* убедитесь, что выбран параметр *Передать на гарнитуру Bluetooth.*
3. Выберите *Поиск устройств* для запуска поиска доступных Bluetooth-устройств.  
Появится список доступных Bluetooth-устройств.
4. Выберите устройство, к которому нужно подключиться. Нажмите  *Связать.*
5. Введите пароль гарнитуры Bluetooth, чтобы начать сеанс сопряжения. Сопряжение произойдет, если введен правильный пароль.

6. Введите пароль еще раз для соединения.  
Успешно подключенное устройство можно увидеть в *Мои устройства.*

## Прослушивание музыки или аудиофайлов с помощью стереогарнитуры Bluetooth

См. документацию, прилагаемую к Bluetooth-гарнитуре. Убедитесь, что Bluetooth-гарнитура поддерживает профиль A2DP (Bluetooth-стереовыход).

Для прослушивания музыки через стереогарнитуру Bluetooth перейдите к меню *Мультимедиа* > *Плеер*, после чего выберите и воспроизведите желаемый звуковой файл.

## Управление воспроизведением музыки через Bluetooth-гарнитуру

См. документацию, прилагаемую к Bluetooth-гарнитуре. Убедитесь, что Bluetooth-гарнитура поддерживает профиль AVRCP (дистанционное управление воспроизведением аудио/видео).

---


## Использование телефона в качестве пульта дистанционного управления для других Bluetooth-устройств.

Возможно использование телефона для дистанционного управления HID-совместимым устройством, снабженным Bluetooth, например ПК. Смотрите шаги, приведенные в "Подключение к Bluetooth-устройству", при создании подключения Bluetooth в меню *Дист. управление*.


---


## Соединение с устройством, к которому вы подключались ранее.

1. Убедитесь, что функция Bluetooth на устройстве включена.
2. Включите функцию Bluetooth на телефоне.

3. На телефоне перейдите к меню *Bluetooth* > *Мои устройства*. Убедитесь, что устройство находится в списке. Соединение установлено. При необходимости выберите устройство и нажмите  *Опции* > *Подключить*.


## Подключение к Bluetooth-устройству

1. Перейдите к меню *Bluetooth* > *Настройки*:  
*Мое имя*: Нажмите  *OK* для изменения имени телефона, отображаемого для других Bluetooth-устройств.  
*Видимость*: Включите эту функцию, чтобы телефон был виден другим Bluetooth-устройствам  
*Аутентификация*: Включите, если требуется пароль (по умолчанию - 0000) для принятия запроса о подключении.

2. Перейдите к меню *Bluetooth* > *Активация*. При необходимости нажмите  *Вкл.* для включения функции Bluetooth. Сопряжение осуществляется после получения и принятия запроса о подключении (ввода пароля 0000, при необходимости).

## Редактирование списка устройств

Все подключаемые устройства сохраняются в папке *Мои устройства*. Для редактирования списка устройств

1. Перейдите к меню *Bluetooth* > *Мои устройства*.
2. Чтобы переименовать или удалить устройство нажмите  *Опции* для выбора нужных параметров.

---

Если вы не собираетесь какое-то время пользоваться функцией Bluetooth, отключите ее для экономии заряда аккумулятора.

---

---

## 14 Профили



### Настройка параметров звонка для различного окружения

Для нескольких типов обстановки определяются профили. Они состоят из параметров мелодий звонка, громкости звонка, режима ответа и других. При наличии предустановленных профилей можно легко настроить входящие вызовы и сообщения по своему усмотрению.

---

### Создание собственных профилей


В этом телефоне предустановлено несколько профилей. Можно использовать настройки по умолчанию или изменять их по своему усмотрению.

---

Настройки для режимов *Без звука* и *Полет* (в самолете) нельзя изменить.



---

#### Для изменения настроек:

1. В меню *Профили* выберите профиль, который нужно изменить.
2. Нажмите  *Настройки*.
3. Выберите нужный параметр и внесите нужные изменения.

---

### Применение профиля

1. В меню *Профили* выберите профиль, который нужно применить.
2. Нажмите  *Ок* для включения профиля. Для включения или выключения режима *Собрание* (по умолчанию, включение и выключение вибрации для входящих вызовов и сообщений) длительно нажмите  в режиме ожидания.

---

Если выбран режим *В самолете*, то соединение между телефоном и сотовой сетью прерывается.

---

---

# 15 Настройки



## Общие

- Язык* Выберите язык телефона.
- Время и дата* Настройка часов телефона (см. "Установка часов" на стр. 12).
- Безопасность* Меню позволяет использовать пароль для защиты SIM-карты, телефона и информации, хранящейся в телефоне. После включения защиты паролем необходимо вводить пароль каждый раз при доступе к функциям или включении телефона.

Также можно установить автоматическую блокировку клавиатуры и лимит исходящих звонков.

*Защита PIN:* Назначение PIN- или PIN2-кодов SIM-карте (Коды PIN или PIN2 предоставляются оператором).

---

При введении неверного PIN-кода три раза подряд, PIN-код SIM-карты будет заблокирован автоматически и вам будет предложено ввести PUK-код, чтобы разблокировать SIM-карту. Получить PUK-код можно у оператора сети. Если ввести неверный PUK-код 10 раз подряд, SIM-карта будет заблокирована навсегда. Если это произойдет, следует обратиться к оператору сети или продавцу.

---

### *Блокировка телефона:*

Установите защиту телефона паролем. При каждом включении телефона будет запрашиваться пароль (по умолчанию 0000).

### *Автоблокировка клавиатуры:*

Установите интервал времени, по истечении которого клавиатура блокируется автоматически.

Для разблокировки клавиатуры длительно нажмите

*Смена паролей:* Смена кодов PIN, PIN2, пароля телефона или IP-пароля по вашему усмотрению.

### *Защита приложений:*

Установите защиту паролем для журнала звонков, сообщений, телефонной книги или файлов, сохраненных в телефоне (0000 по умолчанию). Сделайте выбор и нажмите для включения или отключения защиты.

*Избранное* Настройка навигационных кнопок для прямого доступа к меню (см. "Клавиши быстрого доступа" на стр. 4).

*Быстрое меню* Настройка меню быстрого доступа, состоящего из функциональных подменю. Для использования такого меню быстрого доступа, сначала необходимо настроить его как быструю клавишу (см. "Энергосберегающий режим" на стр. 4).



**Быстрый набор** Настройте цифровую кнопку для быстрого вызова абонента (см. "Быстрый набор" на стр. 17).

**Статус памяти** Настройка места хранения для Контакты и Сообщения: телефон и SIM-карта или телефон и карта памяти (если карта памяти используется).

**Сброс настроек** Восстановление настроек телефона по умолчанию. Введите пароль блокировки (0000 по умолчанию).

## Дисплей

**Обои** Выберите изображение для использования в качестве обоев телефона. Вы можете выбрать обои по умолчанию или использовать рисунки из папки "Мои файлы".

**Заставка** Заставка может быть предварительно загружена в телефон, или можно использовать собственные фотографии.

По истечении установленного промежутка времени для скрытия информации на экране отобразится заранее заданное изображение.

**Яркость** Выбор яркости подсветки.

**Время подсветки** Выбор длительности подсветки.

**Отображать свой номер** Отображение своего номера телефона или имени на экране в режиме ожидания. Установите свой номер телефона или имя в меню **Контакты > Специальные номера > Собственный номер**.

**Приветствие** Выберите, нужно ли показывать приветствие при включении телефона.

## Звук

<i>Тип сигнала</i>	Выбор типа сигнала.
<i>Мелодия звонка</i>	Выбор мелодий звонков и сигнала при получении сообщения.
<i>Громкость</i>	Настройка громкости звонка.
<i>Звук клавиатуры</i>	Выберите, должен ли подаваться сигнал при нажатии клавиши.
<i>Низкий заряд батареи</i>	Выберите, должен ли подаваться сигнал о низком заряде батареи.

## Соединения

<i>Общие настройки вызова</i>	<i>Напоминание времени вызова:</i> Получить напоминание при наступлении указанного времени вызова, один или несколько раз.
-------------------------------	---

### *Дополнительно:*

- *Отображение времени вызова:*  
Отображает длительность звонка во время разговора.
- *Экран назначения картинки:*  
Показывает изображение контакта для входящих звонков.
- *Время вызова:* время звонка.
- *Стоимость вызова:* зависит от сети.

*Ожидание вызова:* Получение уведомления о входящем вызове во время разговора по телефону (зависит от сети, см. "Ответ на второй вызов" на стр. 20).

*Переадресация вызова:*  
Перенаправление входящих вызовов в ящик голосовых сообщений или на другой телефонный номер (независимо от того, записан ли номер звонящего в вашу телефонную книгу или нет).

**Запрет вызова:** Настройка ограничений для входящих и исходящих вызовов. Выберите **Изменить пароль запрета** для смены пароля запрета вызовов. (зависит от сети и требует наличия пароля запрета, предоставляемого оператором).

**Автодозвон:** Повторение набора номера, установить соединение с которым не удастся.

**Фиксированный набор:** Ограничивает исходящие вызовы по некоторым номерам (требуется PIN2).

**Набор IP:** (зависит от сети, функция доступна только в Китае): Добавление предустановленного IP-номера в исходящие номера.

Настройки SMS и MMS. (см. "Определение настроек сообщения" на стр. 26)

## Настройки сети

**Выбор сети:** Выберите сеть телефона (в зависимости от тарифного плана).

---

**Автоматический** является рекомендованным режимом.

---

**Выбранные сети:** Выберите предпочтительную сеть.

**GPRS связь:** Выберите способ поиска сети.

## Подключения

Это меню позволяет определять профили доступа к Интернету. Такие профили обычно предустановлены в SIM-карте телефона. Более подробную информацию можно получить у оператора сети.

## Параметры JAVA

**Звук:** Настройка уровня громкости..

**Вибрация:** Вибрацию можно включить **Вкл** или отключить **Выкл**.

**Сеть:** Выберите сеть Java (в зависимости от тарифного плана).

**Доступная память:** Максимальный размер памяти Java.

---

## Значки и символы

В режиме ожидания на главном экране могут одновременно отображаться несколько символов. При нажатии пиктограмм состояния на экране отображается соответствующее меню.

---

Если символ сети не отображается, сеть в данный момент недоступна. Возможно, вы находитесь в зоне неустойчивого приема. Попробуйте перейти на другое место.

---



**Тихо** — телефон не звонит при приеме звонка.



**Только вибрация** — при получении входящего звонка телефон будет только вибрировать.



**SMS** — получено новое SMS-сообщение.



**MMS** — получено новое мультимедийное сообщение.

---



**Батарея** — полоски индикатора показывают уровень заряда батареи (4 полоски = полный заряд, 1 полоска = низкий заряд).



---

**Пропущенные вызовы** — есть пропущенные вызовы.



---

**Переадресация вызова** — все входящие голосовые сообщения переадресовываются на указанный номер.



---

**Bluetooth** – включена функция Bluetooth.



---

**Гарнитура Bluetooth** – к телефону подключена гарнитура Bluetooth.



---

**Гарнитура** — к телефону подключена гарнитура.



---

**Будильник** – будильник включен.

---



**Роуминг** – отображается, если телефон зарегистрирован в другой сети (особенно, если вы находитесь за границей).

---



**Зона покрытия** — зона покрытия вашего оператора. Зависит от тарифного плана. Подробности можно узнать у вашего оператора.

---



**Сеть GSM:** телефон подключен к сети GSM.

**Качество приема:** чем больше полосок на индикаторе, тем выше качество приема.

Нажмите пиктограмму для переключения между режимом "В самолете" и обычным режимом.

---



**Wap-сообщение** - получено Wap push сообщение.

---



**Подключение GPRS** — мобильный телефон подключен к сети GPRS.

---



**Карта памяти** - означает, что используется карта памяти. Доступ к карте памяти осуществляется через меню **Мои файлы**.

---



**Блокировка клавиатуры** – клавиатура заблокирована.

---

---

## Меры предосторожности

### Радиоволны



Сотовый телефон содержит **маломощный передатчик и приемник**. При работе он излучает и принимает радиоволны. Радиоволны переносят голосовой сигнал или данные на базовую станцию, соединенную с телефонной сетью. Сеть управляет мощностью излучения телефона.

- Телефон излучает/принимает радиоволны на частоте GSM (850 / 900 / 1800 / 1900 МГц).
- Сеть GSM управляет мощностью излучения (от 0,01 до 2 Вт).
- Данный телефон соответствует всем применимым нормам безопасности.
- Знак CE на телефоне указывает на соответствие европейским требованиям по электромагнитной совместимости (

89/336/ЕЕС) и директивам по низковольтным устройствам ( 73/23/ЕЕС).

Ваш сотовый телефон - ваша ответственность. Чтобы не причинить вреда себе самому, другим лицам и телефону, прочитайте и выполняйте все указания по безопасности, а также доведите их до сведения всех, кому вы временно передаете ваш телефон. Кроме того, во избежание несанкционированного использования вашего телефона соблюдайте следующие правила:



Храните телефон в защищенном и недоступном для детей месте.

Не записывайте PIN-код.  
Постарайтесь просто запомнить его.

Выключайте телефон и вынимайте аккумулятор, если не собираетесь использовать его в течение длительного времени. Измените PIN-код после покупки телефона и для включения параметров ограничения звонков.



Конструкция данного телефона отвечает требованиям всех применимых законов и предписаний. Однако телефон может создавать помехи другим электронным устройствам. Поэтому при использовании сотового телефона **дома и за его пределами** вы должны соблюдать все местные рекомендации и предписания. **Особенно важно соблюдать правила использования сотовых телефонов в автомобилях и самолетах.**

Внимание общественности некоторое время было сосредоточено на возможной опасности сотовых телефонов для здоровья пользователей. В связи с этим были рассмотрены результаты современных исследований по радиоволновой технологии, включая технологию GSM, и для обеспечения защиты от воздействия радиоволновой энергии были определены нормы безопасности. Данный сотовый телефон **соответствует всем применимым нормам безопасности и**

Директиве по радиотехническому и телекоммуникационному пользовательскому оборудованию 1999/5/ЕС.

## **Всегда выключайте телефон...**

Энергия радиоволн может оказывать воздействие **на недостаточно защищенное или** чувствительное электронное оборудование. Эти помехи могут приводить к несчастным случаям.



Перед посадкой в **самолет** и/или при размещении телефона в вашем багаже: использование мобильного телефона в самолете может создавать опасность для управления самолетом, нарушать работу мобильной телефонной сети и являться нарушением закона.



В **больницах**, поликлиниках, других лечебных учреждениях и любых местах, рядом с которыми может находиться **медицинское** оборудование.



В местах с потенциально **взрывоопасной атмосферой** (например, на автозаправочных станциях и в местах с наличием в воздухе пыли, частности

металлической).

В автомобиле, перевозящем воспламеняющиеся продукты (даже если он запаркован), или в автомобиле, работающем на сжиженном нефтяном газе (СНГ); сначала проверьте, отвечает ли такой автомобиль применимым правилам безопасности.

В местах, где просят выключать радиопередающие устройства, например, в каменоломнях и других областях, где проводятся взрывные работы.



Узнайте у производителя автомобиля, **не будет ли влиять энергия радиоволн на используемое в автомобиле** электронное оборудование.

## Кардиостимуляторы

Если вы пользуетесь **кардиостимулятором**:

- Никогда не размещайте включенный телефон на расстоянии менее 15 см от вашего кардиостимулятора, чтобы не допустить воздействия возможных помех.
- Не носите телефон в нагрудном кармане.
- Для уменьшения возможных помех подносите телефон к уху, удаленному от кардиостимулятора.
- Выключайте телефон, если вы подозреваете, что он создает помехи.

## Слуховые аппараты

Если вы пользуетесь **слуховым аппаратом**, проконсультируйтесь с вашим



врачом и изготовителем слухового аппарата, чтобы узнать, подвержено ли используемое вами устройство воздействию помех от сотового телефона.

## Улучшение качества работы

Для **улучшения функционирования вашего телефона**, уменьшения излучения и **расхода энергии аккумулятора**, а также **обеспечения безопасной работы соблюдайте приведенные ниже рекомендации:**



Для обеспечения наилучшей работы телефона рекомендуется использовать его только в нормальном рабочем положении (когда вы не используете режим громкой связи или гарнитуру).

- Не подвергайте телефон воздействию очень высоких или очень низких температур.
- Обращайтесь с телефоном бережно. Любое неправильное использование

телефона приводит к аннулированию международной гарантии.

- Не погружайте телефон в жидкости; если ваш телефон стал влажным, выключите его, выньте аккумулятор и дайте им высохнуть в течение 24 часов перед дальнейшим использованием.
- Для очистки телефона протирайте его мягкой тканью.
- При исходящих и входящих звонках расходуется одинаковое количество энергии аккумулятора. Однако мобильный телефон расходует меньше энергии в режиме ожидания, когда он находится в одном месте. Когда вы перемещаетесь в пространстве в режиме ожидания, ваш телефон расходует энергию для передачи в сеть информации о последнем местонахождении. Установка уменьшенного времени подсветки, а также отказ от ненужного перемещения по меню также помогут вам сохранить энергию аккумулятора для продления времени разговора и ожидания звонков.

## Информация об аккумуляторе

- Данный телефон работает от перезаряжаемого аккумулятора.
- Используйте только предусмотренное зарядное устройство.
- Не сжигайте аккумулятор.
- Не деформируйте и не открывайте аккумулятор.
- Не допускайте замыкания контактов аккумулятора металлическими предметами (например, находящимися в кармане ключами).
- Не подвергайте телефон воздействию высоких температур (>60°C или 140°F), влаги или химически агрессивной среды.



Всегда используйте только оригинальные аксессуары Philips, так как другие аксессуары могут повредить телефон и сделают все гарантии компании Philips недействительными. Использование аккумулятора несоответствующего типа может вызвать взрыв.

Поврежденные части следует незамедлительно заменять оригинальными запасными частями Philips; эту работу должен выполнять квалифицированный специалист.

## Сотовый телефон и машина



Использование мобильного телефона одновременно с ведением машины может снизить внимание, и поэтому опасно.

Соблюдайте перечисленные ниже указания:

- Сосредоточьте все ваше внимание на управлении автомобилем. Перед использованием телефона вы должны съехать с дороги и остановиться.
- Соблюдайте местные правила в странах, где вы используете ваш GSM-телефон при вождении.
- Если вы хотите использовать телефон в автомобиле, установите предназначенный для этого комплект громкой связи.

- Позаботьтесь о том, чтобы телефон и автомобильный комплект не закрывали подушки безопасности и другие установленные в автомобиле средства безопасности.
- В некоторых странах на общественных дорогах запрещено использование автомобильных осветительных приборов или клаксона для извещения о входящих телефонных звонках. Ознакомьтесь с местными правилами.

## EN 60950 Norm

При высокой температуре воздуха или длительном воздействии солнечных лучей (например, через окно дома или автомобиля) температура корпуса телефона может повыситься, особенно, если он имеет металлизированное покрытие. В этом случае будьте очень осторожны, когда берете телефон в руки, и воздержитесь от его использования при температуре окружающей среды выше 40°C.

Рядом с телефоном должна располагаться легкодоступная сетевая розетка.

## Охрана окружающей среды



Помните о необходимости соблюдать местные правила утилизации упаковочного материала, отработавших аккумуляторов и старых телефонов; пожалуйста, способствуйте их утилизации.

Philips помечает аккумуляторы и упаковочные материалы стандартными символами для облегчения утилизации и правильной ликвидации отходов.



Маркированный упаковочный материал подлежит вторичной переработке.



Сделан финансовый вклад в соответствующую национальную систему восстановления и переработки упаковки.



Пластмасса является материалом, пригодным к повторному использованию (также указывается ее тип).

---

## Знак WEEE в DFU: "Информация для потребителя"


---

### Утилизация отслужившего изделия

Данное изделие сконструировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые подлежат переработке и вторичному использованию



Если товар содержит этот символ перечеркнутой корзины с колесами, значит, изделие соответствует европейской Директиве 2002/96/ЕС

 Узнайте о местной системе раздельного сбора отходов для электронных и электрических товаров.

Действуйте согласно местным правилам и не утилизируйте отслужившие изделия вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего изделия способствует предотвращению возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

---

## Советы

### Способы увеличения срока службы аккумулятора телефона

Для надлежащей работы телефона важно использовать батарею с достаточным зарядом. Для экономии энергии можно принять следующие меры:

1. Отключите функцию Bluetooth на телефоне.
2. Уменьшите уровень подсветки. Или включите светочувствительный датчик.
3. Уменьшите период подсветки телефона.
4. Включите автоматическую блокировку клавиш. При блокировке телефон переходит в энергосберегающий режим.
5. Отключите сигнал клавиш и вибрацию.
6. Устанавливайте GPRS-соединение только при необходимости. Иначе телефон будет продолжать поиск GPRS-соединения и батарея быстро разрядится.
7. Отключайте телефон, находясь вне зоны сети. Иначе телефон будет продолжать поиск сети и батарея быстро разрядится.

---

## Устранение неполадок

---

### Телефон не включается

Выньте и снова установите аккумулятор. Затем заряжайте телефон, пока полоски на индикаторе заряда не остановятся. Отключите зарядное устройство и попробуйте включить телефон.

---

### При включении телефона на дисплее отображается **ЗАБЛОКИРОВАНО**

Кто-то пытался воспользоваться телефоном, но не знал PIN-кода и кода разблокировки (PUK). Подробности можно узнать у поставщика услуг.

---

### На дисплее отображается **сообщение об ошибке IMSI**

Проблема связана с тарифным планом. Обратитесь к оператору.

---

### Телефон не возвращается в режим ожидания

Нажмите и удерживайте кнопку "Отбой" или выключите телефон, проверьте правильность установки SIM-карты и аккумулятора, затем включите телефон снова.

---

### Не отображается пиктограмма сети

Соединение с сетью отсутствует. Вы находитесь в радиотени (в туннеле или между высокими зданиями) или вне зоны действия сети. Попробуйте переместиться в другое место, повторно соединиться с сетью (особенно за рубежом), проверьте размещение внешней антенны, если она используется, или обратитесь к оператору сети для получения помощи или информации о сети.

---

## **Дисплей не реагирует (или реагирует медленно) на нажатие кнопок**

При очень низких температурах дисплей медленно реагирует на нажатие кнопок. Это нормальное явление, не влияющее на рабочие качества телефона. Поместите телефон в более теплое место и проверьте его функционирование. В иных случаях обратитесь к поставщику вашего телефона.

---

## **Аккумулятор перегревается**

Возможно, вы используете зарядное устройство, не предназначенное для вашего телефона. Всегда используйте оригинальные аксессуары Philips, поставляемые с вашим телефоном.

---

## **На экране телефона не отображаются номера входящих звонков**

Эта функция зависит от сети и условий подключения. Если сеть не посылает номер абонента, на дисплее вместо номера появится *Вызов 1* или *Скрыт*. Более подробную информацию на данную тему можно получить у оператора сети.

---

## **Не удается отправлять текстовые сообщения**

Некоторые сети не поддерживают обмен сообщениями с другими сетями. Убедитесь в том, что вы ввели номер SMS-центра или обратитесь к оператору, чтобы получить более подробную информацию.

---

## **Не удается получить и/или сохранить изображения JPEG**

Если картинка слишком велика или имеет неподходящий тип файла или слишком длинное название, ваш мобильный телефон не сможет принять ее.

---

## **Вам кажется, что вы пропустили некоторые вызовы**

Проверьте настройки переадресации вызовов.

---

## **Во время зарядки на пиктограмме аккумулятора не отображаются полоски, а контур аккумулятора мигает**

Заряжать аккумулятор нужно при температуре окружающей среды не ниже 0°C (32°F) и не выше 50°C (113°F).

В иных случаях обратитесь к поставщику вашего телефона.

---

## **На дисплее отображается сообщение об ошибке SIM**

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

---

## **При попытке использования пункта меню появляется надпись НЕ РАЗРЕШЕНО**

Выполнение некоторых функций зависит от сети. Поэтому они доступны при условии поддержки их сетью или в соответствии с условиями вашего подключения. Более подробную информацию на данную тему можно получить у оператора сети.



---

## **На дисплее отображается сообщение ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ**

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

---

## **Уровень автономности телефона ниже, чем указано в руководстве пользователя**

Автономность зависит от настроек (например, громкость звонка, длительность подсветки) и используемых функций. Для повышения уровня автономности следует отключать неиспользуемые функции.

---

## **Телефон не работает надлежащим образом в машине**

В машине имеется большое количество металлических деталей, которые

поглощают электромагнитные волны, что может повлиять на функционирование телефона. Автомобильный комплект обеспечивает внешнюю антенну и позволяет осуществлять и получать вызовы с дистанционным управлением.

---

Убедитесь в том, что местное законодательство не запрещает использовать телефон во время управления автомобилем.

---

---

## **Телефон не заряжается**

Если аккумулятор полностью разряжен, может понадобиться несколько минут для предварительной зарядки (иногда до 5 минут), только после этого на дисплее появится индикатор заряда.

---

## **Нечеткое изображение с камеры телефона**

Убедитесь в том, что объектив камеры чист с обеих сторон.

---

## Оригинальные аксессуары Philips

Вместе с телефоном поставляется комплект аксессуаров, например, аккумулятор, гарнитура, USB-кабель и зарядное устройство. Дополнительные аксессуары могут входить в комплект поставки или продаваться отдельно. Поэтому комплект поставки может варьироваться.

---

Для улучшения функционирования вашего мобильного телефона Philips и сохранения условий гарантии всегда покупайте только оригинальные аксессуары Philips, разработанные специально для вашего телефона. Компания Philips Consumer Electronics не несет ответственности за любые повреждения, вызванные использованием неодобренных аксессуаров.

---

### **Зарядное устройство**

Заряжает аккумулятор от любой розетки с переменным напряжением. Малые размеры позволяют переносить устройство в портфеле или сумке.

### **Гарнитура**

При подключении гарнитуры телефон автоматически переходит в режим гарнитуры.

При использовании прилагаемой однокнопочной гарнитуры нажмите кнопку для ответа на звонок, нажмите и удерживайте ее для завершения разговора.

## USB-кабель

При подключении к компьютеру через USB-кабель, совместимый с большинством компьютеров, телефон начинает работать как

*Зарядное устройство* Заряжает аккумулятор в телефоне.

*Съемный диск* Позволяет осуществлять передачу данных между компьютером и телефоном или картой micro-SD внутри телефона;

Позволяет управлять данными внутри телефона или на карте micro-SD с компьютера.

*Веб-камера* Выполняет функцию веб-камеры на ПК.

*Порт COM* Позволяет создать резервную копию данных телефона, например, телефонных книг, на компьютере или восстановить данные с компьютера.

Для этого установите на компьютер поставляемое с телефоном ПО для передачи данных (MobilePhoneTools) (см. ниже "Программное обеспечение для передачи данных").

---

По завершении передачи необходимо безопасно извлечь устройство в соответствии с инструкциями на экране компьютера.

---

## Программное обеспечение для передачи данных

Программное обеспечение для передачи данных (MobilePhoneTools) обеспечивает синхронизацию данных телефона и данных компьютера. Программное обеспечение можно использовать для синхронизации данных телефона и данных ПК, например, телефонной книги, календаря, SMS-сообщений, аудио/видео файлов и файлов изображений. Программное обеспечение и служба GPRS позволяют подключить ПК к сети Интернет через телефон.

---

### Установка MobilePhoneTools на ПК

1. Вставьте прилагающийся диск с ПО для передачи данных в дисковод.
2. Запустите программу autorun.exe.
3. При поступлении запросов выберите соответствующие параметры, установка начнется автоматически.

После установки ПО, войти в папку с приложением (по умолчанию C:\Program Files\Mobile Phone Tools). Далее открыть подпапку "USB\_Driver" и запустить установку дополнительных драйверов с помощью ярлыка InstallDriver.exe.

---

### Подключение телефона к компьютеру

1. Подключите телефон к компьютеру с помощью прилагаемого USB-кабеля или через соединение Bluetooth. При подключении с помощью USB-кабеля выберите *Порт COM* на телефоне. При первом подключении телефона к ПК дождитесь окончания установки USB-драйвера телефона.
2. На ПК дважды щелкните значок MobilePhoneTools. В нижней левой части меню появится надпись "Philips X312 подключен".

---

## Заявление о торговых марках



T9 –  
зарегистрированная  
торговая марка Nuance  
Communications, Inc.



JAVA - торговая марка  
Sun Microsystems, Inc.



Bluetooth – торговая  
марка, принадлежащая  
компании  
Telefonaktiebolaget L M  
Ericsson, Швеция, и  
используемая  
компанией Philips на  
основании полученной  
лицензии.

**PHILIPS**



PHILIPS и эмблема  
щита PHILIPS  
являются  
зарегистрированными  
торговыми марками  
компании Koninklijke  
Philips Electronics N.V.,  
изготовленными  
компанией Shenzhen  
Sang Fei Consumer  
Communications Co.,  
Ltd. по лицензии  
Koninklijke  
Philips Electronics N.V.

---

# ИНФОРМАЦИЯ ОБ УДЕЛЬНОМ КОЭФФИЦИЕНТЕ ПОГЛОЩЕНИЯ (SAR)

## Международные стандарты

ЭТОТ МОБИЛЬНЫЙ ТЕЛЕФОН СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ РЕКОМЕНДАЦИЯМ  
ПО ИЗЛУЧЕНИЮ РАДИОВОЛН

Данный мобильный телефон является приемопередатчиком радиосигналов. Он разработан и изготовлен так, чтобы радиочастотная энергия не превышала предельных значений, определенных международными стандартами. Эти рекомендации разработаны Международной комиссией по защите от неионизирующего излучения (ICNIRP) и Институтом инженеров по электротехнике и радиоэлектронике (IEEE). В них определен гарантированный запас надежности для защиты всех людей, независимо от возраста и состояния здоровья.

В рекомендациях по излучению для мобильных телефонов используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, рекомендуемое комиссией ICNIRP для мобильных телефонов широкого пользования, составляет **2,0 Вт/кг при усреднении на 10 г ткани** и **1,6 Вт/кг при усреднении на 1 г ткани** согласно стандарту IEEE 1528 для головы.

Испытания в отношении SAR были проведены с использованием рекомендуемых рабочих положений при передаче мобильным телефоном сигнала с самым высоким разрешенным уровнем мощности во всех тестируемых диапазонах частот. Хотя значение SAR

определяется при самом высоком разрешенном уровне мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что телефон разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют международным стандартам по излучению радиоволн.

Наибольшее значение удельного коэффициента поглощения (SAR) для данной модели телефона Xepium X312 при проверке на соответствие стандартам составляло 0,293 Вт/кг согласно рекомендации ICNIRP.

Для ограничения воздействия радиочастотной энергии рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному телефону или использовать гарнитуру. Суть данных мер предосторожности заключается в том, чтобы держать мобильный телефон подальше от головы и тела.

---

# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

**Модель:**

**Серийный номер:**

**IMEI:**

**Дата продажи:**

**ПРОДАВЕЦ:**

**Название фирмы:**

**Телефон фирмы:**

**Адрес и E-mail:**



**Изделие получил в исправном состоянии.**

**С условиями гарантии ознакомлен и согласен \_\_\_\_\_**

*(подпись покупателя)*

**Внимание! Гарантийный талон недействителен в отсутствии печати продавца**



## **Уважаемый потребитель!**

Фирма Philips выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

При покупке убедительно просим Вас проверить правильность заполнения гарантийного талона. При этом серийный номер и наименование модели приобретенного Вами телефона должны быть идентичны записи в гарантийном талоне. Не допускается внесения в талон каких-либо изменений, исправлений. В случае неправильного или неполного заполнения гарантийного талона немедленно обратитесь к продавцу.

Мобильный телефон представляет собой технически сложный товар бытового назначения. При бережном и внимательном отношении он будет надежно служить Вам долгие годы. В ходе эксплуатации не допускайте механических повреждений, попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, в течение всего срока службы следите за сохранностью идентификационной наклейки с обозначением наименования модели, IMEI и серийного номера изделия. Если в процессе эксплуатации изделия Вы сочтете, что параметры работы телефона отличаются от изложенных в данной инструкции, рекомендуем обратиться за консультацией в наш Информационный центр.

## Условия гарантии

Объект	Телефон	Аккумуляторная батарея	Аксессуары
Срок службы (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	36 месяцев	12 месяцев	12 месяцев
Срок гарантии (исчисляется со дня передачи товара потребителю)	12 месяцев	6 месяцев	6 месяцев

По окончании срока службы обратитесь в авторизованный сервисный центр для проведения профилактических работ и получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации изделия.

Во избежание возможных недоразумений, сохраняйте в течение срока службы документы, прилагаемые к товару при его продаже (товарный и кассовый чеки, инструкцию по эксплуатации и иные документы).

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

1. Нарушения потребителем правил эксплуатации, хранения или транспортировки товара
2. Действий третьих лиц:
  - ремонт или внесение несанкционированных изготовителем конструктивных схемотехнических изменений и изменений программного обеспечения уполномоченными лицами;

- отклонение от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов) и норм питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей;
  - неправильной установки и подключения изделия;
3. Действия непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.п.);
  4. Если недостаток товара возник или проявляется в случае неудовлетворительной работы сотовой сети, малой мощности радиосигнала, из-за особенности ландшафта местности и ее застройки, недостаточной емкости сотовой сети.

Любую дополнительную информацию о расположении сервисных центров и о сервисном обслуживании Вы можете получить в Информационном Центре

**Телефон в Москве: (495) 961-11-11, 8 800 200-0880 (бесплатный звонок по России)**

**Интернет: [www.philips.ru](http://www.philips.ru)**

---

# Заявление о СООТВЕТСТВИИ

Мы,  
**Shenzhen Sang Fei Consumer  
Communications Co., Ltd.**  
**11 Science and Technology Road,  
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,  
Nanshan District, Shenzhen 518057,  
Китай.**

заявляем только под нашу  
ответственность, что продукт

**Xenium X312**  
Philips GSM/GPRS 850/900/1800/1900  
TAC-номер: 35183704

к которому относится настоящее заявление,  
соответствует следующим стандартам:

**БЕЗОПАСНОСТЬ: EN 60950-1: 2006**  
**ЗДРАВООХРАНЕНИЕ: EN50360: 2001**  
**EN62209-1:2006**  
**EMC: EN301 489-1 V1.8.1; EN 301 489-7**  
**V1.3.1; EN 301 489-17 V1.3.2**

**СПЕКТР: EN 301 511 V9.0.2;**  
**EN 300 328 V1.7.1**

Настоящим мы заявляем о том, что были  
выполнены все основные  
радиотехнические испытания, и что  
вышеуказанный продукт соответствует  
всем основным требованиям Директивы  
1999/5/EC.

Процедура оценки соответствия,  
описанная в статье 10 и подробно  
рассмотренная в Приложении IV  
Директивы 1999/5/EC, применена с  
привлечением следующего  
Уполномоченного органа:

**TüV RHEINLAND PRODUCT SAFETY GMBH**  
**Am Grauen Stein**  
**51105 Köln**  
**Germany**

Идентификационное обозначение: **0197**  
11 Ноября 2009 г.

Конни Шен

---

**Производитель:**

**Shenzhen Sang Fei Consumer  
Communications Co., Ltd.  
11 Science and Technology Road,  
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,  
Nanshan District, Shenzhen 518057,  
China.**

**Импортер:**

**"ООО Сангфей СЕС Электроникс Рус"  
Москва, Наб. Академика Туполева,  
д. 15, стр. 2.  
Россия.**

Носимая абонентская радиостанция  
сетей подвижной радиотелефонной  
связи стандарта GSM-900/1800.  
Philips Xenium X312 (СТХ312/  
EBRSA7RU) Д-МТ-3340

Срок действия: с 31.03.2010 по  
31.03.2013  
Зарегистрировано Федеральным  
агентством связи